

今昔物語集九

展旦付春巻

和書門			
二八	三三	一七	二九
冊	架	函	號

庫文閣内			
三〇	二八	一七	二九
冊	架	冊	號
和書			

内閣文庫	
番號	和 17719
冊數	28 (8)
函號	210 108



A 1 2 3 4 5 6 M 8 9 10 11 12 13 14 15 B 17 18 19

Kodak Gray Scale



© Kodak, 2007 TM: Kodak



今昔物語集卷第九

震旦付孝養庫

郭巨孝老母得黃金全

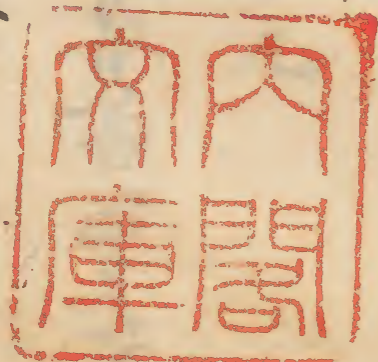
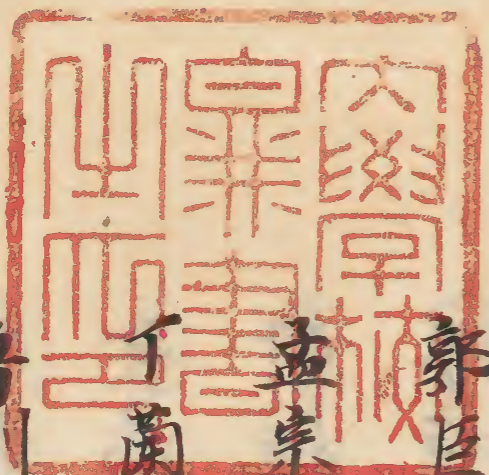
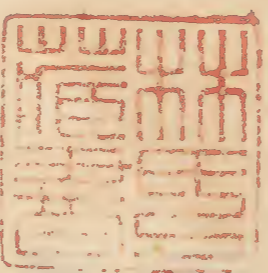
孟宗孝老母得冬笋詔第二

丁蘭造木母致孝養詔第三

魯邠人教隣人不負過詔第四

會稽剗揚威入山遁虎難詔第五

張敷見死母扇寤悲母詔第六



會稽剡曹娥息父江死自亦身投江詔才七

歐尚憲死父墓造菴居住詔才八

蜀郡禽婁自夷城迎父母殯詔才九

東陽顏烏自築父墓詔才十

韓佰瑜負母抗泣悲詔才十一

朱百年為悲母脫寒夜衾詔才十二

人以父錢買取龜放河詔才十三

江都孫室行冥達濟母活詔才十四

河南元太室死報告旅毀冊夢詔才十五

素冒死裕夢告可得官期詔才十六

隋代人得母成馬悔悲詔才十七

孝度植教女子成羊悔悲詔才十八

長安人女子死成羊告客詔才十九

周代臣伊尹子伯奇死成鳴報繼母恚詔才二十

代測人好畋痛告女子詔才二十一

光測都督遜安公免死大責詔才二十二

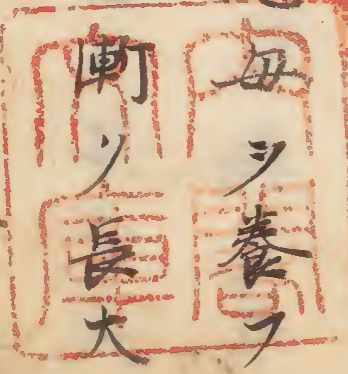
京兆潘果拔羊舌得現報語笏三
冀州人子食鷄卵得現報語笏四
隋代天女姜略好鷹感現報語笏五
隋代李寬依教生得現報語笏六
周武帝依食鷄卵至冥途受苦語笏七
逆泐梟管孔塔修懺悔語笏八
京兆殷安仁充冥途使語笏九
魏郡馬生嘉蓮至冥途得活語笏三十

柳智感至冥途得未語笏一
侍御史遼洎獲依冥途使錯從途故語笏二
大史令傅英行冥途語笏三
邢部侍郎宗行質行冥途語笏四
庾把被教曾氏報惡語笏五
賈仁積願知冥道事語笏六
周善通依破戒現告財遂貧賤語笏七
後魏司徒不信三空得現報死語笏八

卞上瑜文不價功成牛諾才卅九
梁元帝誤吞珠一月歟諾才四十
隋大業代獄吏依惡行子身有疵死諾才四十一
河南人婦依姑令食蚯蚓養得現報才四十二
晉獻公王子申生依繼母廉姬誣自死諾才四十三
莫邪造釁獻玉被教子眉同天諾才四十四
厚谷謀父止不孝諾才四十五
三人未會樹下為其中老諾才四十六



震且郭臣孝老母得黃金釜諾才一
今昔震且ニ代ニ河内ト云フ取ニ郭臣
ト云人有ケリ其父亡ヒテ母存ヒリ郭臣
慙ニ母ヲ養フニ身貧ソシテ常ニ飢一困
ム筭ハ食物三ニ分テ母ニ一分我一分妻
ニ一分究タリ如此シテ身未老母ヲ養フ
間ニ妻一ツ男子ヲ生タリ其子
ノ六七歳ニ成ル程此三ニ分ケル食物



シ四ニ分リ歟シハ母ノ食物餘ヨ少ク成
人郭臣歎キ悲ムテ妻ニ語テ云ク年来此
食物ヲ三ツニ分テ母ヲ養ワルニ猶シ少
シ而ルニ此男子生シテ後ハ四ニ分シハ
餘ヨ少シ我々存養ノ志深シ老母ヲ養ハム
カ爲ニ此男子ヲ死ニ埋ムテ共にテムト
思フ此難有事也ト云ヘトモ偏ニ存養ノ
爲也汝ヲ惜ミ悲ム心無しト妻此事ヲ聞

テ涙ヲ流入事雨ノ如シテ各テ云ク人ノ
子ヲ思フ莫ハ佛モ一子ノ慈悲トコソ辟
ヘ況キ給ヘシ我漸ク老ニ臨テ適ニ一人
ノ男子ヲ儲タリ懐ノ内ヲ放ツワラ悲ノ
心難堪ニ何況ヤ遙ナル山將行テ埋ムテ
還ラム事コソ可譬キ方モ不思歟リト云
ヘトモ汝ヲ存養ノ心尤モ深シテ思ヒ企
テム事ヲ我姑ケハ天ノ責メ可適キ方元

ラム然しハ只汝ノ心ニ任スト其時ニ文
泣々妻ノ言ヲ感シテ妻ニ子ヲ令懐テ我
ハ鋤ヲ持テ遙ニ深キ山ニ行テ既ニ子ヲ
埋テムカ高ニ泣々土ヲ墾ル三天許リ墾
ル時ニ底ニ鋤ノ崎ニ固ク蓄ル物ノ有リ
石ヲト思テ墾リ去ケムト思テ旣ニ墾ル
指責テ深ク墾テ見シハ石ニハ非スシテ
一斗納符ナル黄金ノ釜有り蓋有り其蓋

ヲ開テ見シハ釜ノ上ニ題テ父有其文ニ
云黄金ノ一ノ釜天孝子郭巨ニ賜フト有
郭巨此ヲ見テ我々孝廉ノ心ノ深ク以テ
天ノ賜ハ凡也ト喜ニ悲ムテ母ハ子ヲ懐
キ父ハ釜ヲ負テ家ニ還ヌ其後此釜ヲ破
リテ賣テ老母ヲ養ヒ世ヲ渡ルニ及キ
事元メ既ニ富貴ノ人ト成ヌ其時ニ国王
此事ヲ聞キ給テ怪シ成シテ郭巨ヲ召シ

テ被回ルニ郭巨前車ヲ陳フ国王同テ驚
キ給テ釜ノ蓋ヲ召シテ見給フニ實ニ其
父顯也国王此ヲ見給テ悲ニ責ニテ忽ニ
困ノ重キ者ト用ラレ世ノ人亦此ヲ同テ
孝養ヲ貴キ事トナム讀ケルトナム語リ
傳ヘタルトヤ

震且孟宗孝老母得冬笋語筭二

今昔震且ノ代ニ江都ニ孟宗ト云フ

人有ケリ其父无シテ母存セリ孝養ノ心
深シテ老母ヲ養フニ愚ナル事无此母世
ヲ経テ笋无シハ飲食スル事无シ缺シハ
孟宗年未ノ間朝暮ノ備ヘニ笋ヲ搗ヘ求
メテ供給メ罔事无シ笋ノ感ナル時ニ求
メ得ル事易シ笋ノ不生ナル時ニ東西ニ
馳走メ堀出メ母ヲ養フ而ル間冬ノ比雪
高ク雨積リ地痛ク凍リ塞テ笋ヲ堀リ出

テムニ不堪ル朝ニ母ニ第ヲ不備ハ此ニ
依テ母食時ヲ過フト云ハトモ不飲食ニ
テ歎テ居ヲリ孟宗此ヲ見テ天ニ向テ歎
テ云ワ我身未ノ間母ヲ養ハムヤ為ニ約
善ニ第ヲ求テ供給ノ阙事元リワ今日ノ
寒高地凍テ第ヲ求ルニ不得此ニ依テ母
食時ヲ過ト云ハトモ不飲食ハ老乱ノ所
ニ不飲食ハ既ニ死ナムトス悲哉今日ノ

第ヲ不備事ト云テ泣キ悲ム事无限リ其
時ニ庭ノ中ヲ見シハ見シハ忽ニ紫ノ色
ノ第三本自然ニ生じ出ヌリ孟宗此ヲ見
テ我孝養ノ心深シ以テ天ノ哀ムテ給ヘ
ル也ケリト思喜ニ取テ母ニ此ヲ備ルニ
母亦喜テ飲食スル事例ノ如シ此ヲ聞ク
人孝養ノ深キ事ヲ貴テ讚メケリトナム
詔リ傳ヘヌリトマ

震旦丁蘭造木母致孝養語第三

今昔震旦ノ代ニ河内ニ丁蘭ト云フ
人有ケリ幼少ナリケル時ニ其母亡シニ
ケリ十五歳ニ成ル時ニ丁蘭母ノ形ヲ感
テ工ヲ語テ木ヲ以テ母ノ形ヲ令造テ帳
ノ内ニ置テ朝暮ニ供給スル事生タラム
時ノ如也実ノ母ニ不異朝ニ出行トテモ
帳ノ前ニ行テ出ツル由ヲ告タタニ還リ

未テモ還シル由語ル今日有ツル事ヲ必
ズ令云聞ム惣一テ世ノ事不語ト云フ事
无シ如此ソ勲ニ孝養シテ不後メ既ニ三
年ヲ経ヌルニ丁蘭ヲ妻惡怪ニメ此事ヲ
増シソ惡ク思ヒケリ而间丁蘭カ外ニ行
ル間ニ妻火ヲ以テ木ノ母ノ形ヲ燒ク丁蘭
夜ニ入テ故未テ木ノ母ノ形ヲ不見其夜丁
蘭ヲ愛ニ木ノ母自ラ丁蘭ニ語テ云ク汝

カ妻我カ面ヲ焼ト爰覺テ怪ニ思テ明ル
朝ニ行テ見シハ實ニ木ノ母ノ面焼タリ
此ヲ見テ後丁蘭其妻ヲ承ク惡ムテ寵ス
ル事元シ亦隣ノ人有テ丁蘭ニ芥ヲ借ル
丁蘭木ノ母ニ此事ヲ申スニ木ノ母ノ不
喜ヒノ氣色ヲ見知テ芥ヲ不借テ隣ノ人
大ニ怒テ丁蘭カ外行タル隙ヲ伺テ蜜ニ
来テ太刀ヲ以テ木ノ母カ一ノ臂ヲ斬ル

血流テ地ニ滴テリ丁蘭飯来タルニ悵ノ
内ニ痛ム音聞テ驚キ悵ノ内ヲ引キ開テ
見シハ現赤キ血床ノ上ニ流タリ怪テ寄
テ見シハ木ノ母ノ一ノ臂斬リ落サレタ
リ丁蘭此ヲ見テ泣キ恐テ此隣ノ人ノ前
為也ト知テ即チ行テ隣人ノ頭ヲ斬テ母
ノ墓ニ祭ル其時ニ國王此ヲ聞キ給テ其
罪ヲ可行ト云ハトトモ孝養ノ爲ト有ニ

依テ其罪シ不同シテ丁蘭ニ禄位ヲ加ヘ
タリ然シハ堅キ木也ト云ヘトモ母ト思
テ者養ヲ至セハ天地感有リ亦血木ノ中
ヨリ出ツ者ノ重キカ故ニ敬罪返テ喜ヒ
有然シハ者養ノ貴キ事永ク傳テ不朽ト
ナム語り傳ヘタルトマ

魯洲人敬隣人不負過語才四

今昔震旦ノ魯洲ニ兄才二人ノ人有ケリ

一人ハ母カ子也一人ハ父カ子也其ノ父
子幼少ニメ父母共ニ死ケリ然シハ才カ
母ニ才共ニ者養ス母カ子ノ母ニ者養セ
ムハ哉也父カ子継カニ者養スル事實ニ
ニ勝タリ而ル間隣ノ家ノ人酒ニ酔テ其
家ニ来テ其母ヲ罵リ令恥ム其時ニ此ニ
人ノ子此ヲ聞テ此罵ル人ヲ咎テ抄ツ程
ニ既ニ抄テ教ヒツ子共犯ス前ノ罪重シ

ト云へトニ母ヲ思フニ依テ不逃メ門シ
用テ家ニ有リ而ル間官ノ使来テ此二人
ノ子ヲ捕斂サムト為ル時兄使ニ云ク此
事我カ犯ス所也迷ニ我可被斂シ才其咎
元シト亦才ク云兄ハ更ニ斂ス事元シ此
ハ秋カ斂セル所也然ハ我ヲ可被斂シト
如此ク互ニ命ヲ失ハム事旣リ云フ使此
事聞テ怪ニ思テ忽ニ此罪ヲ定メム事不

能メ歸テ国王ニ此由ヲ奏ス国王ノ宣ク
其母ヲ召シテ可被向キ也トテ召ニ即チ
召ニ隨テ母参リ又向テ云ク汝カ子共何
事ニ依テ忽ニ命ヲ失ハム事ヲ互ニ讓余
シ不惜ルワト母答テ云ク此咎只妾カ所
ニ有リ妾カ子ヲ教テ令斂タル也ト国王
ノ宣ク罪法有限ク汝チ子ノ罪ニ代ラム
ト云フ事不可有ル只其子二人ヲ可斂但

一人ヲ敬シテ一人ヲ可免シ汝子何シノ
子ヲカ愛シ何シノ子ヲ懷ムト妾申メ云
ク此二人ノ子ノ中弟ハ妾子也兄ハ父カ
前ノ妻ノ子也其父死シ時妻ト有シニ依
テ妾ニ語テ云ク此我カ子ハ母元シ我カ
死ナムト人搦成ニシテ慳ム所不有我シ
死スル時ニ臨テ此事ヲ思フニ心不安ト
云フ妾答テ申シ様我母カ言ニ隨テ此子

ノ考ニ愚ニ元シテ母カ如クナラム汝子
此事ニ依テ思ヲ留ル事元シト父此ノ言
ヲ聞テ喜テ死ニキ然シハ其言ヲ不誤ト
思フニ依テ妾我カ子ヲ敬シテ父カ子ヲ
免サムト思フ也ト申ス其時ニ国王妾カ
言ヲ聞テ契シ不忘事ヲ哀ニ感シテ皆免
シ給ヒツ妾亦喜テ二人ノ子ヲ列キ具シ
テ家ニ飯リニケリ實ニ約ヲ不違メ我子

ヲ敬シテ継子ヲ免サムト思心難有シト
ナムタク人皆哀ヒ讃メケルトナム語り
傳ヘスルトマ

會誓泐揚威入山道虎難語才丑
今昔震旦ノ誓泐ト云ハレニ揚威ト云フ人
有リ幼少ニシテ其父死ケリ築ハ母ト共
ニ家ニ有テ母ニ孝養スル事无限リ揚威
身極テ貧クシテ孝養ノ志シ深シト云ハ

ト七懇ニ難供給シ而ル間揚威山ニ入テ
薪ヲ採テ母ニ奉セムト為ルニ山ニシテ
忽ニ虎ニ値ヌ虎揚威ヲ見テ既ニ害シテ
ムトス其時揚威虎ノ前ニ跪テ泣キ悲テ
云ク秋ノ家ニ老母有我獨シ以テ衣食ト
怙メ思養フ子无シ若シ我ナクハ母必ス
餓ヘ死ナムトス願クハ虎慈悲シテ
我ヲ害シ給フ事无シト其時ニ虎揚威カ

言シ向テ目シ用テ頭ヲ促シテ弃テ去ニ
ケリ楊威家ニリヘリテ思ク今日ノトラ
ノ難ヲ遁タル事偏ニ孝養ノ心ノ深キニ
依テ天ノ助ヲ得タル也ト思テ旅ヨ老母
ニ孝養スル事不愚此シヲ聞人皆畜生ナ
シトモ存養シ哀テ不害シテ弃テ去ル也
ケリト讚メ哀ケリトナム諾リ傳ヘタル
ト

震旦張敷見死母扇瘰悲母語才六
今昔震旦ノ張敷ト云フ女人有ケリ生シ
テ一歳ノ時其母死ケリ其後張敷大シテ
既ニ十歳ニ至ル時張敷家ノ人ニ向テ云
ク人ハ皆母有何リ我一人母无ソト家ノ
人答テ云ク君知給スヤ君ノ母ハ君生シ
テ一歳ノ時早ク死給ニキ張敷此ヲ聞
テ涙ヲ流メ悲ムテ云ク悲哉我母ヲ不見

事但し我ヲ母存生ノ時若し我ヲ為ニ遺
し置給へル財有カト家ノ人ノ云リ繪夕
ル一ノ扇有リ此し君ノ母ノ存生ノ時君
ノ長大し給ハム時奉しトテ納メ置キ給
へル所也ト云扇ヲ取リ出テ去フ張敷此
ヲ見テ弥ヨ泣キ悲テ母ヲ戀ル事无限リ
其後ハ毎日ニ此扇ヲ取出テ見ツ涙ヲ流
しテ戀ニ悲テ見テ後ハ玉ノ箱ノ中ニ納

メ置ク張敷母ノ形ヲ不見思ク不知ト云
へトモ自然テ母ノ形ヲ知テ戀ニ悲ル心
深し形ヲ見言ク聞タラムステ年月ヲ經
テ忘ム事ハ世ノ習也而ルニ張敷常ニ其
扇ヲ見テ忘ル、事无シテ一生ノ間戀ヒ
悲ケリ此事ヲ聞ク人亦張敷ヲ讚哀ト云
フコト无リケルトナム語り傳へタルト
ヤ

會稽剡曹娥父入江死自亦身投江詔年七
今昔震旦ノ會稽剡ニ曹娥ト云フ女人有
ケリ其父管絃ヲ好テ其事ヲ耽フツ以テ
如ノ變トス常ニ友ニ被引テ家ヲ出テ遊
戲ス而几間曹娥カ父管絃ノ女人等ニ被
引テ江一行テ船ニ乘テ水ニ浮テ遊フ間
俄ニ船深テ江ニ入ス突ルニ曹娥カ父并
ニ船ノ内ノ人皆江ニ入テ死ス浮ヒ出ル

骸无シ其時ニ曹娥カ年十四歳ナリ此變
ヲ聞テ江ニ臨テ父ヲ戀巨恸ム突七日七
夜音ヲ奉テ叫フ其音不絶突而ヒ其骸ヲ
ヒ見ル事ヲ不得遂ニ曹娥七日ニ至テ自
ラ衣ヲ脱テ誓テ云ク我若シ父ノ死骸ヲ
可見クハ當ニ此衣ヲ此江ニ投入シムニ
可沈ム不突ハ不可沈ト云テ江ニ衣ヲ投
入シハ即チ其衣沈ミ又其ヲ見テ曹娥亦

自ら身ヲ江ノ中ニ投ツ筈ハ子有テ父母
ノ死セルヲ感悲ム事常ノ事也ト云ヘト
命ヲ弁ツル事ハ難有筈ハ此ヲ見聞人且
ハ曹娥ヲ慕ヒ且ハ奇異ノ事也ト思フ亦
其縣ノ令此事ヲ聞テ曹娥カ為ニ其取ニ
碑文ヲ立テ永ツ其孝ノ深キ事ヲ示シケ
リトナム語り傳ヘタルトマ
歐尚意死父墓造庵居任語りハ

今昔震旦ノ
歐尚ト云フ人有ケリ幼
少ノ時ヨリ孝養ノ心深ノ父母ニ奉仕ス
ル事无限リ其父死シテ後歐尚父ノ墓取
ニ廬ヲ造テ居テ朝暮ニ父ヲ感悲ム而リ
間一ノ虎山ヨリ出タルヲ御ノ人此ヲ見
付テ多ノ人或ハ銚ヲ取り或ハ弓箭ヲ持
テ追テ虎害セシト爲ル時ニ虎被責テ可道
キ元方ニ依テ命ヲ存セムカ爲ニ歐尚カ

廬ニ走り入ル歐尚此ヲ見テ暮テ虎ヲ隠
サムカ為ニ衣ヲ脱テ虎ニ覆テ虎ヲ隠ス
即婦ノ人等虎ヲ尋テ廬ニ来テ或ハ鋒ヲ
以テ變ムトシ或ハ弓ヲ以テ射ムトシテ
云フ此虎正ク此廬ニ来ヌト歐尚カ云フ
我虎ヲ不可隠虎ハ此し悪キ獸也我ニ共
ニ可敬シ強ニ虎ヲ隠サムマ虎更ニ此廬
ニ不見来ト云テ不出サ其時ニ婦人等此

ヲ聞テ皆散リ去ヌ其後日暮ニ臨テ虎廬
出テ山ニ入ヌ虎即此恩ヲ深ク知テ為ニ
歐尚カ廬死ヌル廉ヲ持来ル其後歐尚自
然ニ富貴ノ身ト成ル他ニ非ス偏ニ孝養
ノ心ノ深キニ依リ亦生命ヲ害セムト為
ルヲ助タスルニ依テ天ノ授テ給ヘル富也
ト知ヌ然シハ父母ニ孝養スル事ハ天ノ
喜ニ給フ事也不存ノ人ヲハ天皆増ニ給

ノ事也亦自契ニ人有テ生年シ害セムシ
見合ハ必ス可助救キ事也トナム語り傳
ヘタルトマ

震且蜀郡禽堅自夷城迎父母養詔才九
今昔震且ノ蜀郡ノ城都ニ禽堅ト云フ人
有ケリ其人ノ父シハ信ト云フ縣ノ吏ト
有リ其妻禽堅ヲ懷妊シテ七月ニ至ル間
吏ノ信勅シ奉テ夷城ニ行ク夷信ヲ捕ヘ

テ奴トシテ責メ仕信家ニ返ル事ヲ不得
シテ朝暮ニ薦里シ戀テ泣キ悲ム事无限
リ既ニ十一年シ経タリ妻ハ曰里ニ有テ
既ニ月滿テ禽堅ヲ生シツ其後妻夫ノ不返事歎
キ悲ムト云ハトモ遂ニ他夫ニ不嫁而リ間禽堅九歳
ニ成ル時ニ母ニ向テ父カ在否ヲ問フ母答テ云ク
汝カ父ノ信ハ汝カ生シ年勅シ奉テ夷城
ニ行キ而リハ夷ノ爲ニ被捕シテ死生

シ不知譬に存セリト云フトモ其道遙
遠シテ相見ム事不有シト禽堅此ヲ聞テ
涙ヲ流シテ泣キ悲ムテ父ノ在所ニ尋子
行ムト思テ遙ナル境ニ向テ行クニ其道
遠シテ身疲し糧尽タリト云ヘトモ七年
ヲ経テ父ノ所ニ至又禽堅父ニ尋子値テ
語テ云ク我ハ此君カ子也母我ヲ懐妊シ
テ未タ不生ケル時君此ニ趣キ給ヒケリ

我生テ後東西ヲ知ル程ニ成テ君尋テ難
堪キ道ヲ忍テ七年ヲ経テ来シル也トテ
父子ヲ見テ予ヲ取テ涙ヲ流シテ悲ム事
无限リ亦其所ノ人此ヲ見テ涙ヲ流メ悲
ニ衰ヌ其時ニ夫ノ君懐此ヲ見テ衰ニノ
心ヲ發メ信ヲ放テ返ヌ加之精ヲ与フ鎮
シハ信喜テ子ノ禽堅ト共ニ本人郷里ニ
返ル其道五万里也山陰ノ河原ニ虎狼等

ノ歎无隙有テ人ヲ告ス遂ニ数年ヲ經テ
本ノ郷里ニ返ヌ此ヲ聞ク人奇異也ト思
テ親屬明友ハ喜フ事无限リ禽堅孝ノ心
深キニ依テ父ヲ本国ニ令返テ親屬明友
シ再ニ相見ル事ヲ令得タリ亦母迎テ父
ト令相據ル事本ノ如キ也然ハ奉テ禽堅
ヲ譽メ貴ニケリトナム語り傳ヘタリト
ヤ

震旦東陽顔鳥自築父墓語才十

今昔震旦東陽ト云フ所ニ顔鳥ト云人有
ケリ幼稚ノ時ヨリ存養ノ心深シ而レ同
其死セリ顔鳥此ヲ葬シテ墓ヲ築ムト為
ルニ自ラ一人シテ土ヲ負ニ運テ更ニ他
人ノカシ不令加ヘ然ハ其事難成ニ而レ
間天地此事ヲ助テ惣テ万鳥其所ニ集リ
来テ各塊ヲ含テ顔鳥カ墓ヲ築所ニ置ク

此ニ依テ墓心ノ如ク疾ク成又而子顔鳥
其ノ鳥ヲ見ルニ毎鳥ニ口ヨリ血出タリ
然ハ舎ノル所ノ塊ニ皆血付タリ見聞ク
人此ヲ奇異也ト思テ存養ノ心深キ事ヲ
貴ニケリ此ニ依テ其ノ縣ヲ名付テ鳥陽
縣ト云フ其後王奉ノ時ニ改メテ鳥存縣
ト云フ存養ノ心深ク鳥ノ示シタリハ鳥
存縣トハ云也トナム詔リ傳ヘタルトマ

震旦韓伯瑜負母杖泣悲詔才十一
今昔震旦ノ宗ノ代ニ韓ノ伯瑜ト云人有
ケリ幼稚ナリケル時其父死ケリ妻ハ母
ト共ニ家ニ有テ懇ニ母ヲ養フ間伯瑜女
過リル時ニハ母嘆テ杖ヲ以テ伯瑜ヲ打
テ呵嘖ス伯瑜杖ヲ負フニ身痛シト云ハ
トモ心ニ思テ泣事无シ此常ノ事也而レ
間母既ニ年老ニ身衰ヘテ後伯瑜ヲ打ツ

時ニ痛キ更无シ而ルニ伯瑜杖ヲ負テ泣
ク其時ニ如此事ヲ怪テ伯瑜ニ向テ云ク
我年来常ニ汝シカワニ杖ヲ負ト云ヘト
モ汝子泣事无リツ而ルニ今何ツ我カ杖
ヲ受テ泣クト伯瑜答テ云ク年来ハ我シ
君ノ杖ヲ負ニ身ノ痛シト云ヘトモ能ク
心ニ恐テ泣事无リツ而ルニ今日ノ杖ヲ
負ニ杖ノ當ル所不旌シテ年来ニ不似比

母ノ年老テカノ衰ヘテ弱ク成シルカ故
也ト思悲キニ依テ泣也ト其時ニ如此事
ヲ聞テ我カ杖ヲ負テ痛テ泣也ト思ニ我
カ年老テカノ弱シルヲ悲ムテ泣也ケリ
ト知テ母伯瑜シ衰ニ悲ム事无限リ此シ
聞ク人伯瑜カ心ヲ讚メ感シケリ孝養ノ
心深キニ依テ我カ身ノ痛キヲ思テ母カ
カノ弱ルヲ悲ム也ケリトナム語り傳ヘ

タルトマ

朱百年為悲母脱寒夜衾詔才十二

今昔震旦ノ代ニ朱ノ百年ト云フ人

有ケリ幼稚ノ時ヨリ存養ノ心深メ專ニ

父母ニ供給ス父先ニ死ス母獨リ家ニ有

リ而ルニ百年家極テ貧クメ一塵ノ貯ヘ

元シ而ル間百年友ト有人ノ家ニ行ク家

ノ主百年カ来シルニ饗シ膳ヘテ酒シ令

呑ム百年酒シ呑テ能ク醉ヌシハ家ニ還

ル事元ノ其家ニ卧シヌ其時大寒ノ比也

夜極テ寒シ然ハ家ノ主衾ヲ取出テ百年

ニ覆ヌ其時ニ百年驚キ悟テ見ルニ我カ

上ニ衾シ覆ヘリ百年ノ思ハク我カ寒ノ

氣也ヲ見テ家ノ主ノ衾ヲ覆ヘル也ト知

テ即チ衾ヲ脱キ尋テ不服メ卧ヌリ家ノ

主来テ百年カ衾ヲ脱テ不服ルシ見テ怪

テ百年ニ同テ云ク君何ク寒ノ夜衾ヲ覆
ヘルヲ脱キ奪テ不服ルヲト百年答テ云
ク我寒ノ夜寐ニ卧ヌリ君其心ヲ知テ衾
ヲ以テ我ニ覆ヘリ此慙ノ志也我專ニ
喜フ所也笑トモ我母極テ寒ノ家ニ獨宿
スラム我此ヲ思フニ心不安何ク我母ヲ寒
宿ヲ不知ノ衾ヲ被覆シテ煖ニメ卧スム
ト家主此事ヲ聞テ涙ヲ流シテ泣キ悲テ

云ク君カ孝養ノ心ノ深キ事実難有シ我
深ク貴フト夜唱テ百年家ニ臥ス亦此意
ヲ聞テ涙ヲ流シテ悲ム事无限リ此ヲ聞
ク人亦百年ヲ讚メ感シケリトナム語リ
傳ヘヌリトヤ

人ヲ父錢買取亀放河語才十三
今昔天竺ニ一人ノ人有テ財ヲ買ハム為
ニ錢五千兩ヲ子ニ令持隣國ニ遣ル子然

ハ錢ヲ取テ行クニ大キナル河ノ邊ヲ行
ク其時ニ船ニ乗テ行ク人有り此子船ノ
方ヲ見シハ亀五ツ船ヨリ頸ヲ指出テ有
リ此錢持タル人立テ留リテ其シハ何ツ
亀ツト向ヘハ船ノ人云ク敏メ可為キ要
有ル也ト此錢持タル人云ク其亀ヲ我ニ
賣リ給ヘ買ハムト思フト船人ノ云ク无
限リ要有テ搦テ釣リ得タル亀也然シハ

微妙ノ直也トモ不可賣ト錢持ノ人予ツ
摺テ旌ニ乞ヒ請テ此持タル錢五テ兩ツ
以テ亀五ツ買取テ水ニ放テ去又錢持ノ
人心ノ内ニ思フ様我カ祖ノ財ヲ買ハム
カ為ニ隣ノ国ニ遣ワル錢ヲ以テ亀ヲ買
テ止メシハ祖何ニ腹立給ハムスラムト
思ヘトモ然リトテ亦祖ノ許ニ還リ行ク
ル一キニ肌ハ祖ノ家ニ還リ行クニ途中

ニ人値テ告テ云ソソコノ錢ヲ以テ電買ヒ
取リ給ヒワレ人ハ不意ニ水ノ中ニシテ舩
ヲ返テ死ヌト語ルヲ聞テ祖ノ家ニ返来
テ此錢ヲ以テ電ヲ買ワレ由ヲ語ラムト
思フ程ニ祖ノ云フ様何テ此ノ錢ヲハ返
シ遣セワレソト子ノ答ワレ様我更ニ錢
不返奉テ其錢ヲ以テ電ヲ買テ無之電ヲ
ハ放ツ然ハ其ノ由ヲ申サムカ為ニ返リ

参ツル也ト云ハ祖ノ云フ様此ニ黒キ
衣着タル同様ナル人五人各錢ヲ兩ヲ持
テ来テ此錢也トテナム令得ワレ濕シテ
ナム有ツルト云フニ早フ買テ放ワレ電
且其錢ノ水ニ落入ルヲ見テ各テ兩ヲ
取テ祖ノ家ニ来テ子不返ル前ニ錢ヲ持
行テ与フル也ケリ此希有ノ事也祖モ此
事ヲ聞テ此子ヲ喜事无限リ此ヒ電ノ奪

シ生ヌルノミニ非ス極ヌル存養也此事
ヲ聞ク人皆此亀ヲ買テ放ヌル子ヲ讚ク
感シケリトナム詔リ傳ヘタルトマ
震且江都孫室行冥遂濟母活詔才十四
今昔震且ノ江都孫室ト云フ人有ケリ若
メ死メ其ノ身高腹ニシテ四十餘日シ經
ヌリ遂ニ活テ自ラ詔テ云ク我母ヲ死
セシ時人來テ我ヲ捕ヘテ官曹ノ内ニ侍

至ル見シハ死ヌル我カ母其中ニ有テ若
ク受ク孫室此ヲ見テ且ハ母ヲ見テ喜ク
且ハ若ク受タルヲ見悲ク母孫室ヲ見
テ云ク我死テヨリ後久ク被禁テ聊若ク
息事无シ我自ラ訂フルニカ不及ト云フ
明ル且ニ官人有テ孫室ヲ刺テ冥官ニ令
見セ冥官孫室ヲ見テ云ク汝テ眾无リケ
リ速ニ放テ免ス出ヨリ孫室不出メ冥官

ニ向テ云ク人生タル時造ル所ノ罪モ福
モ其報有リマト眞官ノ云ク定テ有ト孫
宝ヲ云兼テ罪シモ福シモ造シル相ヒ分
テ除ク事有マト眞官ノ云ク有ト孫宝ヲ
云ク然ハ我カ隣ノ里ノ人其生タリシ時
罪ハ多ク福ハ少カリキ今見ルニ其人外
ニ有リ孫宝カ母ハ生タリシ時福ハ多ク
罪ハ少カリシニ久ク被留シタリ若シ定

メハ報有ハ何ク如此ク有ルト眞官此ク
聞テ驚テ主吏ヲ召シテ此事向フ主吏ノ
云ク其人ノ罪福ヲ匿セ凡案ノ尤キ也ト
笑シハ眞官孫宝カ母ヲ召シテ勸テ其福
多ク罪少キ事ヲ知ヌ主吏ヲ召メ責ルニ
主吏云ク案ヲ失ヘルカ故ニ被ノ輕重ヲ
不知ル也ト眞官更ニ別ノ籍ヲ勸フルニ
母云フ所ノ如シ笑ハ仰セテ孫宝カ母ヲ

解キ先シテ樂堂ト云フ所ニ令有メヨト
云フ樂ハ母子共ニ門ヲ出ツ孫室母ヲ送
テ被ノ樂堂ト云フ所ニ令至テ其樂堂ト
云ハ大キニ善ク莊嚴セル宮殿堂閣有テ
諸ノ人男女其中ニメ樂シ受ル所也孫室
此ノ諸ノ堂閣ヲ見テ遊戯メ還ラムト思
フ心无シ其間四十日ヲ經タリ亦孫室伯
父ヲ見ル伯父孫室シセメテイハクナシ
テイニ夕死ニ不會メ被放免ルニナシ
早ク不還ラソト孫室ク云ク我樂堂ニ有
テ還ラム事シ不願ル也伯父愈テ云ク汝
テ不知マヤ人ノ死スル事各本ノ業ニ依テ
其報シ受ク定テ汝テ報惡ニシテ樂堂ニ
生ル、事シ不得但シ未タ死ニ不會ル故
ニ自笑ラ其中ニ遊フ事シ得ル也若シ死
ナハ冥官堂ニ其報シ收メ録サム豈ニ母

シ見ル事シ得ムヤ汝テ極テ愚也ト云テ
瓶ノ水ヲ取テ孫室カ頭ヨリ始メテ跂ニ
至テテ遍ヲ其身ニ灌ヲ但シ辟ノ向ニ女
シ不灌ノ水盡ヌ其後一ノ空シ屋ノ有ル
ヲ指テ孫室シ其中ニ令入シ既ニ入ルト
思フ程ニ活ヘル也ト諸ル但シ其灌キツ
ル水ノ不遍ル辟ノ取ニハ遂ニ完乱シテ
墮落シテ今骨見ヘケリ但シ孫室冥官

ニ訶ヘテ母カ若シ板キヌル不限者卷ニ
非ラムマトナム語リ傳ヘタルトヤ
河南元太宝死報告張穀冊夢語才十五
今昔河南ニ元ノ太宝ト云フ人有ケリ貞
觀ノ向ニ大理ノ兼下テ有ケリ此人心ニ
因果シ不信亦同僚ニ張ノ穀冊ト云フ人
有ケリ互ニ交トシテ繋リ深シ太宝帝ニ
穀冊ニ語テ云ソ我等カ二人カ中ニ若シ

先キニ死ナム者ハ将来ノ果報ノ善惡ヲ
必ス示シ令知メヨト解レ而向太宝貞觀
十一年ト云フ年車ニシテ洛陽ニ行ク間
病シ受テ忽ニ死人穀冊ハ京師ニ有テ太
宝カ死セシ事シ未知ラ而ル間一夜穀冊
夢ニ太宝来テ告テ云フ我既ニ死タリ生
タリシ時善惡ノ報有レ事ヲ不信キ今死
テ後定テ善惡ノ報有ケリト云事知ヌ此

故ニ我来テ君ニ令知テ君專ニ福業シ可
修シト穀冊夢ノ内ニ其事ヲ委ク向フニ
太宝答テ云ク冥途ノ果報ノ事極テ固ク
メ具ニ不可宣フ只君ニ告テ定テ報有リ
ト云フ事ヲ令知テ討也ト云フト見テ夢
覺ヌ其後穀冊同僚ニ向テ此夢ノ事ヲ語
ルト云ヘトモ冥否ヲ難知ニ依テ次ノ日
行キ太宝カ事ヲ向ニ太宝既ニ死タレ由

ソ知ヌ然ハ其夢ノ告ノ象ニ全ク生タリ
シ時等リ深カリシ中ナシハ死テ後モ不
忘メ如此ク示ス志シ衰ム也ト云テナム
穀冊太室ヲ感ニ悲ミケリトナム語り傳
ヘタルトマ

素冒死沈裕夢告可得官期諸才十六
今昔震旦ニ民部ノ尚書トシテ武昌公載
素冒ト云フ人有ケリ亦舒洌ノ別駕トシ

テ沈裕ト云フ人有ケリ此二人ノ互ニ深
キ契リシ成シテ中善クシテ年来ヲ経ル
間貞觀七年ト云フ年素冒忽ニ死ス同
八年ノ八月ニ至テ沈裕舒洌ニ有ル間ニ
夢ニ見ル様我カ身京師ニ有テ義寧里ノ
南ノ塚ヲ行クニ忽ニ素冒曰ク幣キ衣ヲ
着テ敢テ甚メ褻ヘタル沈裕ヲ見テ喜ヒ
悲テ沈裕間テ云ク君生タリシ時善根ヲ

修シテ死テ後今何ソト素冒答テ云ソ我
シ生タリシ時誤テ一ノ人ヲ公ニ養テ教
セリ亦我死テ後他ノ人有テ一ノ羊ヲ教
シテ我ヲ祭ル事有リ此二ノ事ノ各ニ依
テ身ノ若ク不可云尽契リト云一トモ今
其罪畢ナムトスト亦沆裕ニ諾テ云ソ我
生タリシ時君ト中善カリキ而ルニ君未
ヌ官位ニ過フ事无シ我心ニ深ク恨ミト

又但シ君今五品ノ文書ニ依テ既ニ天曹
ニ會ハムト人相ニ助ケテ慶トセム此故
ニ相報スト云畢ヌト見テ夢覺ヌ其後沆
裕親シキ人ニ會テ此事ヲ詔テ夢ノ驗有
ラム事ヲ願フ而ルニ其年ノ冬沆裕京ニ
入テ参リ被選ルト云一トモ銅爵有テ官
シ不得然ハ沆裕人ニ向テ夢ノ驗无キ由
シ云フ而ル程ニ同キ九年ニ沆裕江南ト

云所ニ帰ラムトシテ行ク舒例ニ至ルニ
忽ニ詔書ヲ奉リテ沅裕ニ五品ヲ授テ務
例ノ治中ト成レリ其時ニ沅裕夢ニ素胃
力告シ事遠ク事死ケシハ哀シニ思フ更
无限リ笑ハ生タル時辨リ有中善キ人ハ
死テ後モ不思思フ也ケリトナム語り傳
ヘタルトヤ

震旦隋代人得母成馬悔悲語才十七

今昔震旦ノ隋ノ大業ノ代ニ洛陽ニ一人
ノ人有ケリ他ノ人有テ馬一頭与ヘタリ
此人此馬ヲ得テ年来家ニ有ル間此人寒
ノ時酒食ヲ取テ墓ヲ祭ルニ此馬ニ乘テ
墓一行クニ一ノ河ヲ渡ラムト為ルニ馬
敗テ河ヲ不渡ラ地シハ乘タル人馬ヲ打
クニ馬ノ頭面被打破テ血ヲ流ス遂ニ墓
ニ至テ馬ヲ放テ墓ヲ祭ル時ニ馬俄ニ

苦又其墓業ル人ノ家ニ本ヨリ一人ノ妹
居タリ家主ノ墓ヲ業ラムヲ為ニ出タリ
間ニ妹獨有テ見シハ俄ニ我カ死ニシ
入来シリ頭面ヨリ血ヲ流シテ歎テ有極
衰一テ泣事无限リノ女ニ告テ云リ我生
タリシ時汝チ兄ノ末五妹ヲ取テ汝ニ与
タリ此ニ依テ眾難ヲ得テ今馬ノ身ヲ受
テ汝カ兄ニ其報ヲ償フ以テ我ヲ打ツニ

頭面悉ク被打傷テ血ヲ流ス家ニ帰ラム
ト為ルニ強尚我ヲ打ツ然シハ我走り来
テ汝ニ告ク我今償フ事既ニ果ナムトス
何ソ甚タ理ニ非スメ告テ受ケムト云畢
テ走り出ス娘驚キ騒テ此ヲ尋ムルニ不
見娘其被傷タル形ノ所ヲ記ス而向既ニ
兄還り来タリ女先兄カ業ニ所ノ馬ノ乳
面ノ傷し破シテ血ノ流シタル形ヲ見テ

其母ノ被傷タリソル礼ニ見合ハスルニ
遠フ事无シ其時ニ女馬ノ許ニ行テ馬ヲ
抱テ泣キ悲ム事无限リ兄此ヲ見テ怪テ
此事ヲ向フ女具ニ母ノ末タリソル事ヲ
泣々諾ル兄ノ云ク馬初メ敢テ河ヲ不渡
ル共メ帰ル間ニ出来シル也此ヲ聞クニ
遠フ事无シト云テ亦馬ヲ抱テ泣キ悲ム
事无限リ馬亦涙ヲ流シテ木草ヲ不食其

時ニ兄妹共ニ跪テ云ク向テ云ク若シ此
實ノ母ニ在テハ願クハ草ヲ食ヒ給ヘト
其時了即草ヲ食ス亦夕食シ
妹其時ニ粟豆ヲ食シ以テ五戒ヲ持テ
ル人ノ所ニ行テ馬
食ス其後了既ニ死ス兄妹此ヲ取テ葬ス
ル事實ノ母ニ不異此ヲ以テ思フニ人ノ
許ニ有ラム牛ヲ犬鶏等皆前世ノ償フ所

有テ来シル也ト疑テ旌ニ呵嘖シ加サレ
也トナム詔リ傳ヘタルトマ
震旦葦慶植教女子成羊悔惡詔才十八
今昔震旦ノ貞觀ノ中ニ魏王府ノ長吏ト
シテ京兆ノ人奉ノ慶植ト云フ人有テリ
一人ノ女子有リ其形テ羨靡也而レニ却
クシテ死ヌ父母此ヲ惜ニ悲ム事无限リ
其後二年許ヲ經テ慶植遠キ所ヘ行ムト

為ルニ親チ一家ノ類親等ヲ集テ遠キ所
ヘ可行ク由ヲ告ク食ヲ儲テ此等ニ備ヘ
ムト為レニ家ノ人弔ニ行テ一ノ羊ヲ買
ニ取テ持来シリ教テ此ニ備ヘムト又其
母前ノ夜爰ニ死ニシ娘青キ衣着テ白キ
衣ヲ以テ頭ヲ裹テ髪ノ上ニ玉ノ釵一復
ヲ着テ来タリ此皆生タリシ時ノ衣服飾
リ也母ニ向テ泣テ云ク我生タリシ時父

母我ヲ忠愛メ萬ツ心ニ任セ給ヘリシ中
ハ祖ニ不申ノ恣ニ財ヲ取り用シ亦人ニ
与ヘテ盜犯ニハ恣ト思テ祖ニ不告申リ
シ眾ニ依テ今年ノ身ヲ受タリ来テ其報
ヲ償ハムカ為ニ明日ニ来テ被教シムト
ス願ワハ母我命ヲ免シ給ヘト云フト見
テ爰覺ヌ衰シニ思フ事元限リ明ル朝ニ
母ニノ班有リ帝ニ人鈕着ス所也母此ヲ

見テ云ク暫ク此ノ羊教ス事无カシ家ノ
主出ヌシハ還リ来テ後ニ告テ免サムト
為ル也ト其時ニ家ノ主還リ来テ内へ不
入メ云ク何ソ此ノ客人等ノ飲食違キヲ
ト責メ云ニ飲食ヲ調ル人ノ云ク此
教シテ客人ノ飲食ニ備ヘムト為ル
ツ世不可教ス家主還給テ復申テ可
免也ト有ニ依テ違 家主專ニ飲食ヲ

速ニ勸メムカ爲ニ女主ニ不告メ羊ヲ教
サムト爲ルニ既ニ釣リ係ケツ其時ニ客
人等未テ此ヲ見ニ形テ羨慕ナル女子ノ
十餘歳許ナルヲ髪ニ繩ヲ付テ釣係ケヌ
リ此女叫テ云ク我ハ此ノ家ノ娘ニテ有
シカ羊ニ成テ有ル也諸人我ヲヌスケ給
ヘト客人等此ヲ聞テ努々此羊ヲ教ス事
無し此由ヲ告ケ申サムト云テ家主ノ所

ヘ行ク間ニ此飲食ヲ調ル人ハ只例ノ羊
ト見ル家主定テ飲食ノ邊キ更テ瞑リテ
ムト思テ教シツ其ノ羊ノ被教テ泣ク音
教セル人只例ノ羊鳴ク音ノ如シ諸人ノ
耳ニハ幼女ノ泣ク音ニテ有リ其後羊ヲ
教メ葦物ニ備ヘ燒物ニ備ヘタリ而ルニ
此客人等不飲食メ皆飯又慶植人等ノ飯
ル事ヲ怪テ其故ヲ問フ人有テ具ニ此更

シ詔ル慶植此ヲ聞テ泣キ悲ムテ歎キ迷
ヒケル程ニ日未シ經テ病ニ成テ死ケシ
ハ行ムト爲ル所ハモ不行成ニケリ此シ
以テ思フニ飲食ニ依テ咎也然シハ飲食
ハ少シ持隠シテ調可備キ也心ニ任セテ
迷ヒ調ハ不可備トナム詔リ傳ヘタルト
ヤ

震旦長安人女子死成羊告客詔才十九

今昔震旦ニ長安ノ市里ノ凡俗毎年ノ事
トシテ元日以後ニ互ニ飲食ヲ備テ相激
ス進テ傳座ス而ルニ東ノ市ノ筆工趙土
次ニ當ニ此ヲ投スハシ客有テ先ツ来テ
廁ニ行テ其碓ノ上ヲ見ルニ一人ノ童女
有リ年十三四許ナルハシ青キ裳白キ袂
ヲ着タリ扱囊シ以テ類ニ懸タリ秋ハ臨
正也碓カ
屬シ泣ク事无限リ客ニ

詰テ云ク我ハ此シ此家ニ在リテ女子也往
年未タ不死ツノ時我シテ此家ニ在リテ
盗テ脂肪ヲ買ムト思ヒキ然トモ其事ヲ
不遂ルニ我死ニキ其錢テ今厨舎ノ内ノ
西北ノ角ノ壁ノ中ニ有リ我錢未タ不用
ト云ヘトモ既ニ父母ノ物ヲ盗ム此ニ依
テ罪ヲ得父母ノ命ヲ償フ也ト云畢テ忽
ニ寢シテ青キ羊ノ頭キ白キニ成ス客此

ヲ見テ大ニ驚テ家主ニ此事ヲ告ツ家主
此ヲ聞テ其形急シ向フ客見ツル有様シ
語ル家主悲ニ泣事无限リ其女子死メ既
ニ二年也即厨舎ノ内ノ西北ノ角ノ壁ノ
中ヲ見ルニ其ノ百ノ錢有リ實ニ人ノ能
ト納メ置ヌルニ似タリ此ノ羊彼ノ備ヘ
ノ為ニ儲タリト云ヘトモ家主此事ヲ聞
テ不敏ノ羊ヲ忽ニ寺ニ送ル其家挙テ内

食ヲ断テ不食亦專ニ佛法ヲ信メ心ヲ至
シテ善根ヲ修シケリトナム語リ傳ヘタ
ルトヤ

震旦周代臣伊尹子伯奇死鳴鞞繼母惡詭死
今昔震旦周ノ代ニ伊尹ト云フ大臣有ケ
リ一人ノ男子有伯奇ト云形貞端正也其
母死テ後伊尹他ノ妻ニ嫁テ其ノ繼母亦
一人ノ男子ヲ生セリ伯奇童子ノ時繼母

此ヲ憎ミ慍ム事无限リ或ル時ニハ地ヲ
取テ瓶ニ入シテ伯奇ニ令持テ繼母カ子
ノ小兒ノ所一遣ル小兒此ヲ見テ恐怖メ
泣キ迷テ音ヲ高クメ叫フ其時ニ繼母父
ノ大臣ニ告テ云ク伯奇常ニ我カ子ノ小
兒ヲ教サムトヌ君此妄ヲ不知ラマ若シ
此ヲ疑ハ、速ニ行テ其実否ヲ可見シト
云テ瓶ノ中ノ地ヲ令見セ父此ヲ見テ云

ク我カ子伯奇切シト云ハトモ人ノ為ニ
惡キ事未タ不見豈ニ僻事ナラムト其時
ニ継母ノ云ク君若シ此変不佞ハ伯奇カ
所為ヲ愜ニ令見ム我ト伯奇ト後ノ園ニ
行テ菜ヲ採ム君木ノ陰ヨリ可見シト云
テ継母蠶ニ蜂ヲ取テ袖ノ内ニ裹ニ持テ
園ノ中ニ伯奇ト共ニ行テ菜ヲ採テ遊フ
間継母俄ニ地倒テ云ク我カ懐ニ蜂有テ

我ヲ螫スト伯奇此ヲ見テ継母ノ懐ヲ搜
テ蜂ヲ揮ニ捨テツ父此事ヲ見テ遠キ向
ニテ継母ノ音シハ不問シテ伯奇謀ノ心
口有ケリト信シツ継母ハ起テ家ニ歸テ
父ニ云フ君見スヤ父ノ云ク愜ニ見ワト
云テ伯奇ヲ召テ云ハ汝ハ我カ子也上ハ
天ニ恐リ下ハ地ニ恥ワ何ヲ汝子継母ヲ
犯サムト為ルヤ伯奇此事ヲ聞テ諍ワト

云一トモ父更ニ不化也契ハ伯奇思ハツ
我シ不諤ト云一トモ継母ノ讒謀ニ依テ
父此ヲ深ク信ス只不如我シ自害ヲ為ム
ト人有テ此ヲ聞テ哀テ伯奇ニ教テ云ク
君罪元シテ徒ニ死ナムヨリハ不如只他
国ニ逃テ住セヨトシカニ聞伯奇遂ニ逃
ケ去父猶此更テ思惟スルニ継母ノ讒言
ナラムト疑ヒ思フ間伯奇逃ケ去ル由ヲ

聞テ驚キ駭キ車ニ乘テ馳セテ伯奇ヲ追
フ川ノ有ル岸ニ至テ其律ニ有ル人ニ父
向テ云ク此ヨリ童子ヤ過ツルト其人答
テ云ク敢ク羨慕ナシ見泣キ悲ムテ此河
ヲ渡ル間河中ニ至テ天ニ仰テ歎テ云我
不慮外ニ忽ニ継母ノ讒言ニ依テ家ヲ離
テ流浪ス行キ着ム所ヲ不知ト歎キ即チ
河ノ中ニ身ヲ投テ死ヌト父此ヲ聞テ心

駭カ町迷テ泣ク物ニ悲ム事无限リ其時
ニ一人鳥飛テ父ノ前ニ来ル父此鳥ヲ見
テ云リ此若シ我カ子伯奇カ鳥ト化セル
カ然ハ求テ我カ懐ニ入シ我世ヲ慮テ悔
ル心深シテ追テ来シリ其時ニ鳥即飛テ
父ノ手ニ居テ其懐ニ入テ袖ヨリ出又其
時ニ父ノ云リ我子伯奇カ多ト成タラハ
我カ車ノ上ニ居テ我ニ隨テ家ニ還シト

多即テ車ノ上ニ居ス然ハ父家ニ皈既ニ
家ニ入ル時ニ継母出テ此多ノ車ノ上ニ
居タルヲ見テ云リ此心悪シテ怪多也何
ソ速ニ不射教ルワト父亦継母ノ云ニ隨
テ弓ヲ取テ鳥ヲ射ルニ其箭多ノ方ハハ
不行メ継母ノ方ニ行テ継母ノ胸ニ當テ
死ヌ其時飛テ継母ノ頭ニ居テ面眼ヲ涙
ニ穿テ後高ク飛テ去ヌ然シハ死テ後ニ

敵ヲ報スル所謂ル鳴多ハ即此也鶴ニシテハ継母ニ被養長テハ還テ継母ヲ食ス此互ニ敵トシテ世トニ不絶トナム語り傳ヘタルトマ

震旦代例人好政胤失女子語才六一
今昔震旦ノ隨ノ開皇ノ末ノ比代例ノ人姓ハ王也公ニ仕一テ驃騎ノ將軍ト成ヒリ亦荆例ノ鎮守ニ有リ此ノ人性本ヨリ

政胤ヲ好テ約誓ニ生命ヲ教テ使トス教セル所ノ物多クシテ貞ヲ不知此人男子五人有テ女子死ニ後ニ適ニ一人ノ女子令生タリ其女形ヲ養廉ニメ給ニ書ケル者ノ如シ然ハ父母ヨリ始テ見ル人皆寵愛スル事无限リ而ルニ父母此女子失ニ荆列ヨリ本ノ郷里ニ帰ルニ里ノ人親シキ族ヲ微妙ノ着物ヲ作テ持来テ此女子

ニ全著テ共ニ愛シ養フ何況ヤ父母ノ此
シ愛シ養ハム事哉ト云リ也而ルニ此女子年
七歳ニ成時何クニ行トモ无クテ忽ニ共
ス父母驚キ騷キ尋子求ムル无シ初ハ隣
ノ里ニ戯ニ隠シ又ルカト疑フ後ハ遠ク
心ノ乃ニ随テ尋子求ムト云ハトモ更ニ
在取シ不知惣メ見タリト云フ人无シ然
ハ父母歎キ悲ム事无限リ丑人ノ兄有テ

馬ニ乘テ遠ク近ク行テ此ヲ求ムルニ遂
ニ會フ事无シ而ルニ家ヲ去度三十餘里
ニ蕨ノ中ニ此女子ヲ見付タリ怪テ近ク
寄テ見シハ正ク此兒也喜ムテ寄テ抱ル
ムト為ルニ見驚キ走テ遠ク逃ケ去テ抱
キ得ル事无シ馬ヲ馳セテ追フニ不追著
然ハ兄等及ニ多ノ人馬乘テ折テ圍テ女
子ヲ捕ヘツ女子口ノ中ヨリ音ヲ出ス先

ノ鳴音ニ似たり既ニ抱キ取テ家ニ皈ス
而ルニ更ニ言語スル更无ノ身悉ク蘇ニ
刺シ傷シヌリ母此ヲ見テ泣ク其蘇ノ立
タレ針ヲ抜ク而ル間此女子一月餘更ニ
不飲食ノ遂ニ死ヌ又母悲ニ歎ト云ハト
カ及ハス此偏ニ年来ノ教生ノ過也ト思
テ其後年来ノ教生ノ衆ヲ悔ヒ悲テ永ク教生止ス
テ家奉テ戒ヲ持シ善ヲ行シケリ此ヲ以テ思フ

ニ教生ノ衆ハ現報ヲ感スル也ト可知シ
トナム語り傳ヘタルトマ
震旦先例都督遂安公先死大責詔才元ニ
今昔震旦先例ノ都督遂安公李奇ノ好宗
室ト云フ以テ王ニ對ス貞觀ノ始ニ賊ヲ
罷テ宗ノ才ニ還ル此人本ヨリ性田獵シ
好テ帝ニ鷹ヲ多獵ヌリ然シハ帝ニ尤ヲ
敬シテ鷹ニ飼フ以テ役トス而ル間安公

息ニ身ニ重キ病ヲ受死ヲルル如シ爰ノ
如クニ見シハ丑ノ犬出来テ我カ奪ヲ責
ム安公犬ニ向テ云ク汝等ヲ教セル事ハ
我カ從者通達カ過也更ニ我輩ニ味ヌ犬
ノ云ク通達豈自ラカ心ニ我等ハ他ノ食
ヲ不盜ニ只門ヨリ過ルヲ控ニ我等ヲ教
ス必ス其事ヲ報セシト思フト安公ノ云
ク我輩ヲ謝メ汝等カ為ニ追テ善ヲ修マ

ムト請フニ四ノ犬ハ既ニ此度ヲ許ス一
ノ白キ犬有此度ヲ不許メ云ク我既ニ罪
元ノ被教レ亦未タ不死シ時ニ汝テ我カ
肉腐ヲ割テ若シ痛ム事无限リ難忘シ我
此事ヲ思ヒ出ワルニ何ヲ許ス爰有ラシ
ヤ其時ニ俄ニ一人出来テ犬ニ請テ云ク
汝等誓ヲ報メ此人ヲ教セリト云モ豈汝
等カ為ニ益有ラム遠可免シ此人汝等カ

為ニ善ヲ儆セシニ善キ妄ニ汎スヤ其時
ニ其不許ル一人尤モ此ヲ同テ許スト思
フ間ニ安公居シリ矣トモ交解猶不安メ
心思ヒノ如クニ死シ其後安公尤ノ為ニ
專ニ善ヲ修シケリ但シ病遂ニ善ヲ不止
ニ歿シバ教生ノ罪ニ極テ重シ人此ヲ聞
テ永ク教生ヲ可止シトナム諾リ傳ヘタ
ルトヤ

京兆潘果拔羊舌得現韓諸才才三
今昔霰且ノ代ニ京兆ニ潘果ト云人有ケ
リ未タ弱冠ニメ武徳ノ間ニ郁水ノ小吏
ニ任マリ下リ敏テ里ノ中ニ少年ノ筆數
人ト共ニ因ノ中ニ出テ遊戯人家ニ敏ル
間潘果見シハ一ノ羊牧人ノ為ニ被遺シ
テ擲リ尊シ食テ立テリ潘果ノ年少筆ト
共ニ此ノ羊ヲ取テ竊ニ炭ニ將來ラムト

爲ルニ其羊路中ニメ鳴ク潘果羊ノ音シ
人ノ間ニ交シ懼テ息ニ其ノ羊ノ舌ヲ拔
キ捨ツ筈シハ音死メ家ニ帰ヌ夜ニ至テ
此ヲ敏メ責テ食シツ其後一年シ経テ潘
果カ舌漸ク癒ケ落テ遂ニ消共又筈シハ
潘果陳牒メ贖シ罷ル其時ニ富平縣ノ厨
鄭餘度ト云人潘果カ舌ヲ此誰カハ疑テ
口ヲ令開テ此ヲ見ルニ全ク舌无シ舌ノ

形ヲ見ルニ纒ニ大豆許也此ヲ見テ怪テ
問ニ潘果前ノ羊ノ舌ヲ拔捨タル事ヲ答
フ縣官ノ云ク汝子童叢ヲ祀セリ豈ニ其
ヲ感スルニ水サラムヤ速ニ彼ノ羊ノ爲
ニ追テ善根ヲ修セヨト潘果縣官ノ教ニ
依テ彼ノ羊ノ爲ニ大ニ善根ヲ修入亦自
ラ五戒ヲ受テ専ラ佛法ヲ信ス其後一年
シ経テ潘果カ舌漸ク生セリ尋ニ平復ス

此事本ノ如シ其時ニ潘果喜ヲ成メ縣官
ニ諸テ自ラ縣官ニ此事ヲ諾ル縣官此シ
聞テ喜フ事无限リメ里ノ正ト用ル頃ヲ
人旦ハ規報シ感セム変ヲ怖ル旦ハ善根
ノ新ナル変シ貴フ餘度貞觀十八年ニ監
察ノ御史トメ諾ルヲ聞テ諾リ傳ヘタル
トマ

震旦異例人子食鷄卵得規報語亦云

今昔震旦ニ階ノ閑皇ノ始ノ比異例ノ外
色ニ一人ノ人有り其子ニ一ノ小兒有テ
リ年十三也此小兒帝ニ隣家ニ鷄ノ卵ヲ
生タルヲ奪ニ行テ盜テ持来テ燒テ此ヲ
食ヒケリ而ル間早朝ニ未タ村ノ人不起
ル程ニ此兒ノ父寢屋ニメ聞ケハ門ヲ叩
テ此兒ヲ喚音有リ又兒ヲ起メ出メ令聞
カ兒出テ見シハ一人有テ云ク官ヨリ

汝ヲ召ヌ速ニ可參シト兎ノ云リ官我ヲ
ハ仕ハントテ召ヌカ然ラハ我裸也還リ
入テ衣ヲ著テ来ラムト使此ヲ不用ト見
テ別キ立テ出ヌ既ニ村ノ門ヲ出ヌルニ
村ノ自ハ舊キ菜田也菜田ト云ハ耕果テ
未不可ヲ云也此ヲ思ニ三月許ノ事也此
ノ兎既ニ村ノ門ヲ出テ見シハ道ノ右ニ
當テ一ノ小キ城有リ四面ニ門樓有リ柱

桁梁麻等皆赤ソ深テ甚夕變々シ氣也例
更ニ不見取也見此ヲ見テ怪テ使ニ向テ
云ク何ノ時ヨリ此ニ此城ハ有ソト使此
ヲ呵テ答ル事先之城ノ北ノ門ニ至テ兎
ヲ城ニ令入ム兎入テ門ヲ越ヌルニ城戸
忽ニ閉テ人一人不見ハ内ニ屋一ツ无シ
只此空シキ城也使亦入り不来ラ此ノ城
ノ内ノ地皆契キ灰ニシテ燒ケ碎タル火

深し足ヲ踏入ル深シ隱ス程也兎忽ニ呼
こ叫ムテ走テ南ナル門ニ趨テ出ムト爲
ルニ其ノ門南ツ亦東西北ノ門ニ至ルニ
皆南ノ門ノ如ク閉ツ未タ不行ハ閉ヌリ
至シハ閉用ツ如此ノ走り速テ出ル度ヲ
不得其時ニ村ノ人男女大小田ニ出テ見
レハ此ノ小兎ノ素田ノ中ニ有テ只十キ
メレニ似テ四方ニ走ル人皆此ヲ見テ各

相語テ云ク此ノ兎ハ物ニ狂ヘルカ田ノ
中ニ獨リ走ルト云合ヘリ如此ク走ル度
暫ク不止ニ日既ニ食時ニ至テ歛ヲ採ル
者等皆飯又兎ノ父會テ同テ云ク汝等我
カ子ノ兎ヲヤ見ワレ今物疾ク人來テ喚
ワルニ依テ出スレカ不見也ト歛ヲ採シ
ル者各テ云ク其兎ハ村ノ南ノ田ノ中ニ
獨リ走り戯テ有リ喚ヘトモ敢テ不來ト

父此ヲ聞テ村ヲ出テ途ニ子ノ走ルヲ見
テ音ヲ高クノ其右ヲ喚フ一音ニ即チ来
ヌ其時ニ兒見ルニ城ノ内及ニ灰忽ニ無
クメ栗田ノ中ニ有リ兒父ヲ見テ倒シ迷
テ返ク復無限リ変ノ有極ヲ諸ル父驚キ
怪テ兒ノ足ヲ見シハ腫半ヨリ上ハ血完
ニ焦シ乱シヌリ其膝ヨリ下ハ大キニ爛
シテ灸ノ如シ父此ヲ抱テ家ニ皈テ歎キ

悲テ春ニ療治スルニ解ヨリ上ノ肉滿合
ノ変本ノ如シ膝ヨリ下ハ遂ニ枯シタリ
骨ト成テ本ノ如クニ元シ隣及ニ里ノ人
此ヲ見回テ其走シル所ノ足跡ヲ行テ見
ルニ走タル所ニ跡ハ多ク有トモ灰少少
シモ元シ此偏ニ鶏卵ヲ燒キ嗽テ不長ナ
ル罪也ト知ヌ此ニ依テ村ノ人男女大小
皆如此キ教生ハ現報ヲ感スル也ト思テ

戒シ持テ善シ候メ永ク敬生シ止テケリ
トナム詔リ傳ヘタルトマ
震旦隋代天女姜略好鷹感現報詔并廿五
今昔震旦ノ階ノ代ニ鷹揚即將トメ天女
ノ姜畧ト云フ人有ケリ若クメ曰猶シ好
テ吉ク鷹ヲ放ツツ以テ帝ノ臣ヒトス而
ル間姜畧身ニ重キ病ヲ受テ若ク痛ム莫
ク無限リ病ニ在外爰ノ如クニ見シハ諸ノ

多有其負テ許也皆其ノ願无シ姜畧カ外
ヲル床ヲ圍リ繞テ啼キ合ヘルヲ聞ケハ
忽ニ早ク我等願ヲ返セ返セト其時ニ姜
略願ヲ痛ム莫ク無限リメ遂ニ氣絶ム久ク
有テ活テ詔テ云ク諸ノ願无キ多末集テ
我ニ願ヲ不得ノヨト乞フ我願ヲ返ス奉
不能メ被等ノ為ニ追テ善シ候セムト請
フシハ諸ノ鳥此ヲ聞テ皆許シテ去スシ

ハ秋ノ病既ニ止ヌト云リ後病愈ル事シ
得ヌリ其後善畧彼等カ爲ニ專ニ善ヲ慨
シケリ亦永ク教生ヲ止メツ遂ニ命終ル
ニテ酒肉ヲ断メ生奉ヲ教ス事无シ常ニ
善根ヲ欣シケリトナム語り傳ヘタルト

ヤ

震旦隋代善寛依教生得現報諸才九六
今昔震旦ノ隋ノ上 四ニ蒲山ノ惠公李

ノ寛ト云人有ケリ此人ノ性本ヨリ田獵
ヲ好テ常ニ鷹ヲ仕テテ以テ業トス鷹數
十ヲ養フ同晝夜釣善ニ生奉ヲ教スヲ以
テ役トス而ル同此ノ人ノ妻懐妊セリ月
満テ既ニ産スルヲ待ツ程ニ男子ヲ生セ
リ其子ノ口ヲ見シハ鷹ノ喙也此シヲ見
テ父此レ所輪者也トテ其子ヲ遂ニ不用
メ棄テツ此レ偏ニ年来ノ教生ノ答ニ依

テ現報ヲ致セル故ニ鷹ノ喙ヲ具セル男
子ヲ令生タル也ト人諾リ傳ヘタルトマ
震旦周武帝依食鷄卵至冥途受苦詔光七
今昔震旦ニ周ノ武帝鷄ノ卵ヲ好テ食シ
給ヒケリ毎度ニ多クノ卵ヲ食シ給ヒケリ
ハ其負年未積テ甚メ多シ其時ニ監膳ノ死
同有リ若拔扆ト云フ国王ニ此ノ鷄ノ卵
ヲ膳フルニ妹ニ寵有ケリ其後階ノ文帝

ノ即位ノ時ニ猶監膳トシテ拔扆供御シ
同ク膳フ其後周皇ノ代ニ此ノ監膳暴ニ
死而ルニ胸猶暖ナリ此ニ依テ家ノ人怪
テ不葬三日ヲ經監膳活テ諾テ云ク我シ
国王ニ可申キ事有リ我シヲ奉テ王ニ見
セ日周ノ武帝ノ為ニ冥途ノ事ヲ傳ヘム
此ノ由ヲ国王ニ申スニ国王監膳ヲ召シ
テ向テ同給フ監膳申シテ云ク我シ初メ

死し時忽に見る二人我ヲ嘆フ隨テ一ノ
所ニ至ルニ其ノ道ニ穴有り徑ニ穴ノ中
ニ入ル竊ニ穴ノ口ニ至ルニ遙ニ西ノ方
ヲ見シハ百餘騎ノ人有リ来テ衛ヌル事
國王ヲ守ルヤ如シ俄ニ穴ノ口ニ来ルヲ
見シハ即チ周ノ武帝ヲ衛ヌル也ケリ監
膳此し我カ國ノ王也ケリト思テ此武帝
ノ宣ハク汝ヲ嘆フ事我カ事ヲ令語レカ

焉也汝カ身ハ更ニ眾无ト云畢テ即穴ノ
中ニ入り給ヒ又使者亦監膳ヲ列テ穴ノ
中ニ入ヌ穴ノ中ニ城有テ門有り列テ門
ヲ入テ庭ニ至ル武帝ヲ見シハ一人ノ氣
高キ人ト共同ク坐セリ然トモ武帝極テ
敬ル形也使監膳ヲ列テ王ヲ令拜ム王向
テ宣フ汝チ此ノ武帝ノ焉ニ食ヲ備テ前
後ニ進ニ白團幾許ノ負ワト監膳白團ノ

石ヲ難識ソメ左右ニ願ハ傍ニ有ル人教
一テ云難ノ卯ヲ右付テ白團ト云也ト其
時ニ監膳思ヒ出テ答テ云武帝ノ白團ヲ
食セル事實ニ其負ヲ不記リキト王武帝
ニ向テ宣ク監膳白團ノ負ヲ不記リケリ
笑シハ速ニ帝其負ヲ可出シト帝悲ムテ
不喜ル形ニテ立又忽ニ見シハ庭ノ前ニ
一人ノ錢ノ床有弁ニ獄卒數十人出来夕

リ皆牛ノ頭ニメ身ハ人也此ヲ見ルニ悲
子怖ル事无限リ帝即子其所ニ至テ床ノ
上ニ卧シ又獄卒前後ニ居テ鉄ノ梁ヲ以
テ帝ヲ押ス被押テ帝ノ二ノ脇割シ裂又
其裂又ハ所ヨリ鶏ノ卵從シ出タリ俄ニ
其床ト弁ク積シリ其負十餘石ナルハ
其時ニ王臣ニ命メ此ヲ計フハ復畢又シ
ハ床弁ニ獄卒不見一成又帝承起テ本ノ

王ノ座ニ登リ給又王監膳ニ云リ汝ヲ速
ニ還去又ト其時ニ人有テ監膳ヲ列キ出
テ本ノ穴ノ口ニ將至ル其時ニ帝出テ監
膳ニ語テ云ク汝ヲ還テ速ニ我ヲ若ク令
向メヨ大隋ノ天子ハ昔シ我ト共ニ倉庫
ヲ事シ時玉帛我シニ此儲ヲリキ我今所
ニ皇帝ト成テ佛法ヲ滅シキ極テ大苦ヲ
受ク我カ爲ニ善根ヲ可修キ也ト宣シテ

ト申シ畢ヌシハ父帝此ヲ聞テ悲ノ心無
限リシテ天下ノ人ニ勅メ每人ニ一ノ錢
ヲ令出テ彼ノ武帝ノ爲ニ追テ善根ヲ令
修給ヒケリ笑シハ世ヲ平ニ爲スル事
心ニ任テ教生スル事可元ル後世ノ苦極
テ難堪カリトナム諸リ傳ヘタルトマ
震旦遂例椽管孔塔修懺悔諾キ元ハ
今昔震旦ニ武德ノ初ノ比遂例ノ椽管府

ノ記室參軍孔塔ト云フ人有ケリ我ニ即
ト病ヲ受テ死ヌ一日ヲ經テ活テ語テ云
ク我死シ時官府ニ至シリキ官我ニ問テ
云ク汝子何ノ故有テカ牛ニ頭ヲ教セル
ト孔塔答テ云ク我更ニ牛ヲ不教ト官ノ
云ク先ニ死ヌル汝カ弟ノ子ス弟死テ既
ニ數年ニ成シリ被召テ来シルシ孔塔見
シハ枷械ヲ蒙テ重ク被誡タリ官弟ニ向

テ云ク汝カ申ス所ノ兄カ牛ヲ教セル事
厘カ実カト弟ノ云ク孔塔厨掩賊ヲ招テ
弟ヲ以テ牛ヲ令教テ厨掩賊ニ令食テ笑
シハ兄カ命ヲ奉テ教セル也自ラ教セル
ニ非スト孔塔カ云ク弟ヲ使トシテ牛ヲ
令教テ厨掩賊ニ令會ム其切ヲ以テ汝子
官賞ヲ得テ己カ利トセリキ何ノ国更ト
云フト笑官孔塔カ弟ニ云ク汝ヲ證ノ為

ニ久ク留メタリ而ルニ汝カ兄今火ニ至
シリ既ニ令教メタリケリ汝子眾死シ速
ニ放ツ終ニ生ツ可爰ト云ク其時ニ弟此
ヲ聞テ亦云ニ叙フル事無しテ忽ニ不見
一或又亦宦孔塔ニ同テ云ク汝子亦眾有
リ汝カ家ニ客人有シニ鴨ヲ教シテ其膳
トメ吉ク被譽キ其眾ニ氷スマ亦鷄ノ卵
六ツ教セリキト孔塔答テ云ク我生タリ

シ時更ニ雞ノ卵ヲ不食但シ年九歳ナリ
シ時寒食ノ日我カ母六卵ヲ与ヘタリシ
ヲ煮テ合タリキト官ノ云ク然也但シ其
ノ眾ヲハ母ニ負セムト思カト孔塔カ云
ク取テ母不可負只有シ事ヲ叙フ許也其
自ラ教セル也ト官ノ云ク汝子他ノ命ヲ
教セル者也當ニ眾ヲ可爰ト云フニ忽
ニ數十人ヲ見ル皆青キ衣ヲ着テアリ

孔塔ヲ捕ヘテ將出ツ其時ニ

孔塔大キニ叫テ云ク官府大ニ監也ト官

此ヲ因喚ニ還シテ何復ニ依テ監ナ

ルワト孔塔答テ云ク我生シテヨリ罪

此監ナレ

ニ服スヤト官主目ノ召シテ問テ云ク孔

塔何ナル善シカ修シタル何矣ヲ不記ソ

主司答テ云ク善シモ惡シモ皆録セリ但

シ善惡ノ多少ヲ計ルニ若シ善多ク罪少

キヲハ先ツ福シ可愛シ罪多ク善少キヲ

ハ先ツ罪シ可愛シ而ルニ孔塔善ハ少ク

罪ハ多シ其故ニ其善シ不叙ル也ト其時

ニ官怒テ云ク汝カ叙ル罪福少ク罪多カ

ル者ハ先ツ罪シ可愛シト云ハトモ何ノ

善シ不記ルト云テ命メ主司ヲ罰ツ復百

度罰畢ル血流テ地ニ澱ケル其後孔塔カ

馬ノ皮ヲハ家主ノ安仁ニ与フ其後貞觀
三年ニ至テ安仁路ヲ行ク三人ニ值ヌ
安仁ニ語テ云ク我ハ此官汝ヲ召ヌ使人
也明日ニ至テ汝ヲ當ニ可教キ也ト安仁
此ヲ聞テ恐テ怖シテ善門寺ニ至テ仏堂
ノ中ニ坐シテ者ヲ經テ不出明ル日食時
ニ至テ三騎ノ人并ニ歩卒數十人出來ヌ

諸テ云昨日安仁不捕一メ今
安仁善ク終ヌル事如此何ニ依テカ此ヲ
可得キト云テ皆去ヌ但シ一人ヲハ留メ
置テ安仁ヲ談シム諸ル人安仁ニ語テ云
ク君昔シるヲ教セリ今其ヲ君ヲ訶フ其
故ニ我等使トシテ君ヲ求メ取ムト爲ル
也終ニ君ヲ可迎シ君此取ヲ不去ト云フ
トニ終ニ難道シ何ノ益ヲ有ラムト安仁

逢ニ答テ云ク我シヨク不教但シ昔人我
ノ家ニ来リ宿シタリキ其ノ人他人馬ヲ
盗テ教セリキ但シ其ノ皮ヲハ我ニ令
得メタリキ更ニ我カ教セルニ水ス何ヲ
其ノ事ニ依テ可被るキヤ安シハ我君ヲ
雇フ君我カ爲ニ還テ彼ノ馬ニ此由ヲ諾
シ亦我シ彼ノ爲ノ爲ニ善ヲ修セム汝ニ
於テモ利有ナムト鬼答テ云ク我速ニ還

テ此ノ由ヲ彼ノ爲ニ可諾シ此人ヲ許セト
云ハムニ若シ不許ハ明日ニ我亦来テム
トス若シ許サハ我亦不可来ト云畢テ去
ス安仁明日ニ成テ待ニ不来テ然シハ喜
ニ思フ事无限其後安仁後ノ爲ノ爲ニ善
ヲ修ス家奉テ戒ヲ持シ齋會ヲ設テ善根
ヲ修シケリトナム諾リ傳ヘタルトヤ
震旦魏郡馬生嘉運至真途得活詔才三十

今昔震旦ノ代ニ魏郡ノ生トシテ嘉運
ト云人者ケリ貞觀六年ト云フ年ノ正月
ニ家ニ居タレ間日晚ニ至門ヲ出テ忽ニ
見ルニ二人各馬一足ヲ別テ前ノ門ノ
外ニ有レ樹ノ下ニ立テリ嘉運此ヲ見テ
向テ云ク此誰人ヲト答テ云ク我等ハ是
東海ムノ使トメ来テる生ヲ迎へムトス
ト嘉運本ヨリ字ニ廣ク残り有テ洲里ノ

名ヲ知り帝ニ堊ノ使トメ四方ノ貴客有
リ多此ヲ見ムト請ク此ニ及テ右ヲ問ク
ニ此ヲ怪ムテ使者ニ語テ云ク我しる无
シト使者ノ云ク馬ヲ奉テ此ヲ以テ馬生
ヲ迎へムト嘉運昂テ樹ノ下ニシテ馬ニ
乗テ去ヌ然ハ嘉運俄ニ樹ノ下ニ倒シ伏
テ死ヌ嘉運一ノ官曹ニ至テ大門ニ入レ
男子數十人有リ門外ニ有テ詔スル者ノ

如し只一ノ天人有り前ヨリ嘉運ヲ相シ
知テ詔テ云ク昔我シ旒ノ搭管交遊テ帝
ニ數相ヒ見キ而ルニ搭管其理元ニテ我
ヲ教シテキ我天曹ニ討フルニ今三年ニ
成シリ而ルニ玉天王ノ公瑾ヲ救護スル
カ故ニ帝ニ見テ揜フ筈ト云ハトモ今官
ニ申ス事ヲ得タリ既ニ此ヲ召サムトス
不久メ當ニ来ナムトス然ハ我シ一人被

狂念タリト思フニ何ソ馬生亦来シルト
嘉運崔氏ノ被殺シタル故ヲ知ヌ此等ノ
事ヲ聞キ見ルニ自ラモ當ニ死セリト知
ヌ使者嘉運ヲ引テ門ニ入テ将来シル由
ヲ申スニ公賤テ未タ不同ハ亘ク引テ霍
司取處ニ付テ介坐也嘉運司刑ヲ見シハ
即是蓋例ノ行臺郎中ノ霍障也嘉運ヲ見
テ近坐メ云ク此府ニ託室闕タリ東海公

君カ才覚ヲ聞テ屈メ此官ニ備テ君ヲ召
シタル也ト嘉運ノ云ク我家貧シテ妻子
ヲ顧ルニ猶不足然シハ君我ヲ免ス事ヲ
介得ヨ然ハ我幸ト可爲シト霍障ノ云ク
若シ然ハ君自学ニ洩ノ残り少シト可陳
シ其時ニ我其ノ事ヲ相明ムト而ル間
人來テ云ク公ノ眠免ニ驚タリト云テ嘉
運ヲ引テ入ヌ見シハ一人有リ廳事ノ

座ニ居タリ其形肥短ニメ色黒シ嘉運ヲ
嘆フ進テ語テ云ク君カ才覚シ同キ辱テ
託室トセヌト思フ吉ク此ヲ用ニヤト嘉
運拜謝シテ云甚ク幸也但邊鄙ノ人田野
ニメ頗ル経業シ以テ後生ヲ教授ス當ニ
以テ管記ノ任ニ不足ト公ノ云ク霍障シ
知シリマ否ヤト嘉運答テ云ク霍障具ニ
此ヲ知シリ此ニ依テ使ヲ以テ霍障ヲ召

こテ嘉運カ才覚シ向フニ霍障ノ云ク我
シ平生ノ時嘉運經業シ知ルト云ハトモ
文章ヲ造ルヲハ不見リキト云フ公ノ云
ク英ハ誰カ文章ニ足ル者ト嘉運ノ云
ソ陳ノ子良ト云フ者有文章悟シリ公ノ
云ク英ハ吾生シ可放返シ而チ常メ子良
シ可召シト嘉運尋シ得テ去又霍障嘉運
ニ別ル時諾テ云請ラクハ若我カ家ノ苟

ニ諾シ我カ平生ノ時乘シテ賣テ我カ爲
ニ浮圖ヲ造ト云ヒキ而ルニ汝ナ何ソ我
カ乘ラシ賣テ自ラ用ル速ニ我カ教ハノ
如ソ浮圖ヲ造シ我カ家ノ苟ト云ハ昂長
子也ト嘉運向テ云ク苟キ見ワル旗ノ公
瑾カ妻ノ云フ取ノ王天主ト云フハ誰ソ
ト霍障ノ云ク公瑾カ婦ノ人王也且戒ヲ
持テル者死ノ天主ト成テ帝ニ公瑾ヲ護

ルヲ故ニ今ニ免ル、有シ得タリト云ハ
トモ今不免ニ似タリ云畢テ別シ又然ハ
使者ヲ遣テ嘉運ヲ送ル一ノ小キ湿道
ニ至テ指シテ此道ヲ教ヘテ令彼嘉運活
テ霍障尸家ニ至テ具ニ冥途ノ言ヲ傳フ
其年ノ七月ニ綿例ノ人姓ハ陳字ハ子良
暴ニ死ヌ一宿ヲ経テ活テ自ラ語テ云ク
我東海公ニ見ヘテ以テ我ヲ託室トセム

ト爲ルニ辞メ文字ヲ不洩ル莫シ云テ別
シ又ト其後亦吳ノ人陳ノ子良ト云フ人
有リ卒ス亦公瑾死ヌ二人亡シテ後ニ嘉
運人ト同ク路ヲ行クニ忽ニ官府ノ者ヲ
見ル嘉運神也憂ヘ怖ル、莫无限リ只走
テ逃テ暫ク有テ即チ留テ此ノ行キ具ニ
タリ人ト同ク此ヲ向フ答テ云ク前ニ見
シ東海公ノ使也云ク益測ニ行テ人召ス

故也ト亦云ク陳ノ子良極テ君ヲ訶フ霍
司秋君カ爲ニ詐ノ詞ヲ成リ諂リ讓ラレ
君何カ不免レ而君ヲ生シ贖ニ依ルカ故
ニ死レ莫シ得タリ初メ嘉運罵ニ有リキ
罵ノ人當ニ池ヲ殃ムテ莫捕レ嘉運其時
二人ノ爲ニ書講ニテ箱數十足ヲ得タリ
其ノ箱ヲ以テ池ノ莫ヲ買ニ依テ生シ贖
ト云ハ此ヲ云也貞觀ノ中ニ車駕三成宮

ニ在テ此ヲ聞テ即中書侍郎岑文本ニ付
テ其莫ヲ向フ文本具ニ録シテ以テ養メ
余カ云フ嘉運後ニ国子博士トシテ官ニ
メ死セリトナム詔リ傳ハタルトマ
震且抑智感至眞速歸來詔才一
今昔震旦ノ阿東ニ析智感ト云フ人有介
リ貞觀ノ初ノ比奉縣ノ命ト成レ而レ同
智感暴ニ死ヌ明レ日活テ自ラ詔テ云我

し忽ニ冥官ニ被追テ大官府ニ至ル使者
智感ヲ引テ王ニ令見ム王智感ヲ見テ詔
テ云今一負ノ官厨タニ事有リ其故ニ汝
ヲ召シテ其厨タニ所ニ任セムト為ル也
ト智感答テ云ク我シ老タニ親有リ亦自
福業有ルニ依テ未タ死ニ不及ハ何ゾ忽
可死ケムヤト王ノ宣ク此ヲ勘フルニ実
ニ云フカ如ク也但シ汝未タ死不當然ハ

忽ニ不可死只權ニ此ノ官府ニ来ソ録
シ可判シト智感命ニ可随キ由シ受ケツ
更ニ智感ヲ引テ退テ曹ニ至ル曹ニ五人
ノ判官有リ智感ヲ加ヘテ六人トメ其廳
ノ事ヲ見シハ此シ長キ屋三間ニ坐セリ
各床案有リ甚タ務ム多繁ニ西ノ頭ニ一
ノ座ノ所宜クシテ判官死ニ吏智感ヲ引
テ其座ニ令着ソ郡吏有テ文書簿帳ヲ持

未テ智感ニ与テ案ノ上ニ置テ吏退テ階
下ニ立リ智感此ノ故向フ吏氣慝クシテ
智感ヲ逼ム其ハ遙ニ案ノ中ノ吏ヲ以テ
答フ智感其ノ案ヲ省ニ讀ムニ人間ノ書
ノ如ク也而ル間此ノ判句ノ人々ノ為ニ
酒食有リ諸ノ判官未テ此ヲ食ス智感亦
此ニ就ヌ其時ニ諸ノ判官ノ云君ハ免ニ
權官也此ヲ不可食ト智感此言ニ隨テ不

食日暮ニ成テ吏智感ヲ送テ家ニ令返ム
ト思フニ活ヌ其後日暮ニ至ヌシハ吏未
テ智感ヲ迎テ彼所ニ至ヌ明ヌシハ亦家
ニ令還ム此晝夜ノ吏也夜ハ冥途ノ事ヲ
判シ晝ハ懸臆ニ臨テ常ノ吏トス如此ク
為ル吏既ニ一年餘也然ルニ智感冥途ニ
有ル間廁ニ行クニ堂ノ西ノ方ニシテ一
ノ女人ヲ見ル年四十許也祇テ端正ニノ

羨慕也衣脂鮮力ニシテ吉キ人ニ似タリ
立テ淡ク流ス智感是ヲ見テ向テ云ク此
何人ヲト女人答テ云ク妾ハ是豫州ノ司
倉參軍ノ妻也我シ被捕テ此ノ所ニ来シ
リ丈夫ニ免ニ別シ又是ニ依テ悲ニ困ム
也ト智感此変シ吏ニ向テ吏ノ云ク官案
記セルニ依テ可召同吏有テ捕ヘテ来シ
ル也其夫ノ変ヲ令證ムカ故也ト智感此

聞テ女人ニ向テ云ク君我ヲハ不知ヤ我
ハ長拳縣ノ令也可被勸向キ事有テ君ヲ
召シタル也夫ノ変ヲ令證ムカ故也君夫
ヲ引ク変死カシ吏司倉ト共ニ死ストモ
君カ爲ニ益不有ト女人ノ云實ニ我シ夫
ヲ引ク不有官ノ逼メム変ヲ恐ル也ト
智感ノ云君夫ヲ引ク変死クハ被逼シム
恐シ死ラムト女人此ノ変ヲ聞果ヌ其後

智感例ニ返テ先ツ司倉ノ妻ヲ問フ何ナ
ル病カ有ルト司倉ノ云我カ妻未ク年
若クシテ病ニ患ヘ无シト智感其見ニ所入
変ヲ告ク妻ノ着タリシ衣帛并ニ敢有様
シ諸ル旦勸メテ善根シ介仰セ司倉此ヲ
聞テ家ニ恣キ還テ見ルニ妻機ヲ織テ居
タリ其患ヘ无シ笑ハ司倉甚ク此変ヲ不
信メ有間ニ十餘日シ經テ司倉ノ妻俄ニ

病ヲ受テ死ス其時ニ司倉始テ恐テ怖テ
善根ヲ修メ其後亦豫例ノ官ニ人秩滿テ
京ノ選ニ可越シト知テ智感ニ諾テ云ク
君ハ判官トメ冥途ニ通セリ我等選ニ何
ナル官シカ得ムト為ルト問フ智感冥曹
ニ至テ其ノ姓名ヲ以テ少録変ニ問フ少
録変ノ云ク其名并ニ簿對メ石ノ函ノ中
ニ置ケリニ三日有テ其変ヲ各一ムト其

ノ期ニ至テ女録彦来テ各フ具ニ今年可
得キ所ノ官ノ名ヲ云フ智感此ヲ向テ例
ニ歸テ二人ニ此事ヲ告ク二人京ニ至テ
選ニ冬ル吏部其官任シテ皆不介聞カニ
人ノ例官此ヲ聞テ智感ニ諾ル智感亦録
彦ニ向テ録彦亦薄ク勸テ云定テ我カ勸
タリ如ニメ錯ク事不有シト而ル同選ノ
人門ノ下ヲ過ク門ノ下ニメ審ニ此ヲ諾

ル吏部重テ是ヲ任ニ終ニ被ノ亦録彦カ
勸タル如ク也聞者感メ皆信伏シス智感
帝ニ眞ノ薄ク以テ其親淺ノ若伏及ニ時
日月ヲ見テ即善ク令終ヌテ多ノ人ヲ令
免ルカク令得タリ智感眞速ニ至テ權判
トセル彦三年ナリ而ルニ吏部来テ告テ
云ク既ニ隆例ノ李ノ司戸ニ正官ヲ授ク
ル彦得テ君ニ代フ君亦判スル彦有テコ

ト智感例ニ歸テ李ノ判官ニ告テ判吏李ノ
徳風人ヲ以テ隆例ニ送遣テ令尋ルニ
其司戸死タリ其死タル日シ尋同フニ即
被ノ吏部ヲ来テ告シ時ニ當シリ筭ハ其
ヨリ後智感冥途ニ行ク冥經又其後例ノ
司智感ニ因テ令願メテ京ニ送ル其時ニ
風例ノ界ノ四四人逃又智感ニ恐シ怖ツ
ル故也捕フ追フト云トモ數日此ヲ不得

夜ル傳舎ニ宿セルニ忽ニ前ニ見テ冥途
ノ吏部ヲ見来テ告テ云ク君因テ得テム
トス一人ハ死ナム又三人ハ南ノ山ノ西
ノ谷ニ有リ而ルニ智感終ニ四ノ因ニ會
ヌ囚不免ト思テ進テ来テ枕ス智感是ヲ
拾テ一因ヲ敏シク然シハ吏部ヲ告シ遠
ク冥死シ智感今猶仕ニ有テ茲例ノ司戸
トセリ先祿婦 柳京此復テ傳ハ諸ル柳

京印例ノ判吏トシテ智感ヲ見テ親リ此
ヲ向フ而モ御吏嬰ノ同節亦云数人ノ説
ヲ見ル事亦如此キ也トナム諾リ傳ヘタ
ルトマ

侍御史遊迥瑾依真速使錯從途歸諸君
今昔震旦ノ代ニ侍御トメ迥瑾ト云フ
人有ケリ海例ノ人也ケリ貞觀十三年ト
云フ年車駕ニ從テ九成宮ニ幸又三善谷

居ス魏ノ大師ト隣家ニ有リ此人昔夜
突ノ時許ニ門ノ外ニ人ノ遊ノ侍御吏ト
喚フ音有リ迥瑾立出テ見テ云ク此隣ノ
大師ノ命ヲト云テ既ニ出テ二ノ人ヲ見
ル此ノ二ノ人迥瑾云ク官ニ汝ヲ召ス速
ニ可參シト迥瑾力云ク我シ行方ニ不堪
一使ノ云ク契ハ馬ニ乘テ可參シト迥瑾
家ノ内ニ有馬シ曳出テ乘テ二ノ人ニ從

テ行ク見シハ天地盡ノ如ク世日ノ光ノ
朗ナレ也悟テ迥瑾恐シテ敢テ云フ事元
之此二人ノ使迥瑾北ノ谷ノ口ニ別テ
朝堂ノ東北ヲ登テ六七里行テ苜蓿ノ谷
ニ至ルニ遙ニ見シハ亦二人有テ朝鳳
方ト云フ人ヲ別テ行ク迥瑾ヲ別ケル
二人ノ使ニ云ク汝等鉄シリ我ヲ行ク
人此也汝等眞ク其ノ人ヲ故テト其ノ言

ニ随テ此二人ノ人迥瑾ヲ故ツ捨テ去又然
シハ迥瑾道ニ任セテ歸ル事只常ノ道ヲ
行クニ不異既ニ家ニ帰リ至テヨリ下
テ入又馬ヲ繫テ寢屋へ入ラムト為ルニ
其道ニ一人ノ婢眩ヲリ此ヲ喚ニ不答ハ
起テ内ニ入又見シハ我ヲ身ハ妻ト共ニ
眠シテ此ノ我身ニ付ムト為ルニ付テ事
ヲ不得其ハ南ノ壁ニ付テ立テリ音ヲ高

ク奉妻ヲ喚フニ妻更ニ不答（家ノ内極
テ明カ也壁ノ角ノ中ヲ見ルニ蜘蛛ノ網
有リ網ノ中ニ二ノ蠅有リ一ハ火ニ一ハ
小シ亦梁ノ上ノ取ヲ見ルニ藥物ヲ置マ
リ取トメ不明ト云事无シ但シ自ラ床ニ
行ク事ヲ不得其時ニ我ハ死マリケリト
思フニ甚怖口シ恨ラクハ妻ト共トナレ
事ヲ不得ル事ヲ憂フ別テ南ノ壁ニ寄至

テ有ル程ニ眠入ニケリ久ク有テ息ニ驚
クルニ身ハ既ニ床ノ上ニ有テ暗クメ見
ユル者无シ傍ニ妻眠タリ妻ヲ驚メ此更
シ諸ル妻此ヲ聞テ火ヲ燃スニ迥瑾カ身
ニ火ニ汗出タリ起テ見ツル蜘蛛ノ網ヲ
見ルニ惣テ无シ多ク見ルニ亦多ク汗出
タリ此夜韓ノ風方暴ニ死ケリ其後十七
年ニ至テ迥瑾勅ヲ奉テ濟州ニ行テ舟ノ

主ノ枯ノ病有ルシ療ス其ヨリ帰ル間浴
洲ノ東ノ存義ノ驛ニ至ルニ忽ニ見シハ
一ノ人ノ来テ洵瑾ニ問テ云ク君ハ此シ
遊ノ洵瑾ト否マト答テ云ク我矣也君我
ヲ問フ何ノ故ヲト人答テ云ク我ハ此シ
鬼也魏ノ大帥ノ文書有リ洵瑾ト示スト
洵瑾此ヲ取テ見ルニ鄭国公魏微也ト洵
瑾驚テ云ク鄭公未タ不死也何我ヲ追テ

書送ルト鬼ノ云ク鄭公既ニ死タリ今
其ノ人大陽ノ都録大監ト成シルヲ故ニ
我シヲ遣メ君ヲ召スト其時ニ洵瑾鬼ヲ
産ニ居一テ令食ム鬼甚タ喜テ洵瑾ニ謝
ル洵瑾鬼ニシヒ請テ云ク我ヲ勅ヲウケテ舟
洲ニ行テ未タ未帰ラ鄭公我ヲ追不恒ヲ
我京ニ皈テ事ヲ奏シ果ナムヲ待テ其後
ニ帝ヲ聽ムニ何ワト鬼此ヲ許ス此ノ鬼

晝ハ同ク行キ夜ハ即チ同名ス遂ニ宛
脚ニ至テ鬼ノ云ク我カ過ム所ノ同ク可
渡シ君カ事ヲ養ヒ果テムク待テ可相見
キ也君董辛ク食スル莫クシト迫瑾其
ノ言ニ可隨キ由ク受ク迫瑾既ニ京ニ皈
テ事ヲ奏シ果テ鄭公ク尋ルニ既ニ薨シ
ニケリ其薨セル日ク授ルニ即被ノ孝義
ノ驛ニ有シ前ノ日也思ヒ合スルニ違フ事无

シ然ハ迫瑾自ラ必ス死ナムスル事ヲ知
テ家ノ人ニ相ヒ議シテ僧ヲ請テ道ヲ令
行ス佛像ヲ造リ經卷ヲ寫ス如此ク爲ル
事六七日許有ル迫瑾夜ニ夢ニ前ノ鬼来
テ既ニ召ス迫瑾ヲ引テ高山ニ上ル山
ノ巔ニ大ナル宮殿有リ既ニ其宮殿ニ入
ルニ宮殿ノ内ニ衆有テ迫瑾ヲ見テ云ク
此人ハ善根ヲ修セリ此ク不可止可放去

シト云テ即チ迺瑾ヲ推テ山ヨリ墮スト
思フ程ニ驚キ悟ヌ其時瑾思ワ我善根ヲ
欣メ今死シ免レ、冥ヲ得ル也ト思テ喜
フ事无限リ其後恙无クシテ久ク有ケリ
トヤム諸リ傳ヘタルトマ
震旦大史令傳英行冥途諸事三
今昔震旦ノ時代ニ大史令トメ傳英ト云
フ人有リ大原人也隋ノ末ノ比杖屨ニ隨

テ幼少ニメ字博シ天文曆數ニ吉ク達リ
心懸弁ニメヨソ劇談スル事人ニ勝シ夕
リ而ルニ武德貞觀ノ間ヨリ帝ニ大史令
ト有而ルニ此人心ニ佛法ヲ不信ニ帝ニ
僧尼ヲ不敬式時ニハ石ノ佛像ヲ見付テ
博瓦ノ用トス而ル間ニ貞觀十四年ト云
フ年ノ秋傳英俄ニ病ヲ受テ死ス傳英初
ノ大史令トノ仁均ト云フ人陸績ト云フ

人ト共ニ大史令トメ有ル間陸績先ニ仁
均ニ錢五千ヲ負セタリ未夕其ヲ不償メ
仁均死ス其後陸績夢ニ仁均ヲ見ル物諾
スル事生タリシ時ノ如シ陸績先キニ負
セヌル錢ノ事同テ云フ此誰ニ付
タルト仁均カ云フ泥人ニ可付シト亦陸績
カ云フ泥人ト云ハ是シ誰人ヲト仁均カ
云フ泥人云大史府ノ命也ト云フト見テ

夢覺ヌ此夜少府照憲ノ長命ト云人亦夢
ニ見ル我ニ取ニ有テ前ニ死セル人ヲ見
ル長命向テ云フ經ノ文ニ眾福ノ報ヲ説
ク未夕其夢ヲ不知ラ是テ有リマ其人答
テ云此皆有リト亦向テ經ノ文眾ヲ説ク
傳爽ク如クハ生タリシ時佛法ヲ不信死
テ後何ナル眾ヲカ受ヘキ其人答テ云眾
福定テ其報有ト云フト見テ夢覺其後傳

英既ニ越列ニ被配シテ泥人ト成ル長命
殿ニ入テ薩蹟ヲ見テ具ニ夢ノ事ヲ説詔
ルニ薩蹟亦自ラ泥人ノ事ヲ詔ルニ人
同夜暗ニ相會リ共ニ此シテ歎ク薩蹟鐵
ヲ傳英ニ付ク傳英其夢ヲ聞テ後數日ヲ
經テ死セル也トナム詔リ傳ヘタルト
震旦刑部侍郎宗行眞途詔才才四
今昔震旦ノ代ニ尚書刑部侍郎トメ宗

ノ行眞ト云フ人有ケリ傳陵ノ人也心ニ
佛法ヲ不信メ驕慢ノ悟ノミ有リ而ルニ
其人永徽二年ト云フ年ノ五月ニ病ヲ受
テ死ス同チ六月ノ九日ニ至テ尚書都官
ノ命大王璿ト云フ人亦暴ニ病ヲ受テ死
ス二月ヲ經テ活テ自ラ詔テ云リ我初テ
死シ時ニ見シハ四ノ人其形ニ来リ至テ
云ク官府ニ汝ヲ召スト云テ追テ王璿隨

テ行ク亦一ノ大門ニ入テ廳事ヲ見シハ
甚ク壯ナル殿ニテ北ニ向テ立リ亦廳ノ
上ノ西門ニ一ノ又有テ坐入殿ナ肥テ色
黒シ廳ノ東ノ間ニ一ノ僧有テ座入官ト
相當シリ皆面ヲ北ニ向ヘリ各床几案褥
有リ亦僮子二百人許有リ或ハ冠服皆吉
シ容貞端吉シ亦階ノ本官史ノ文案有リ
而ルニ一ノ老ヌル人有り枷ヲ被テ被縛

テ東ノ階ノ下ニ有リ王璿亦庭ニ被縛シ
タリ一人ノ史紙筆ヲ取テ王禱ヌ向テ云
ク貞觀十八年ニ長安ノ佐史ニ任セシ日
何依カ李ヲ須達ヲ攻メシト王璿答テ云
ク王陽前ニ長安佐史ニ任セリ貞觀十六
年ニ選ニ轉メ十七年ニ至テ司稼寺ノ府
史ヲ授十八年ニ藉ヲ改メタリ然ハ王璿
ノ眾ニ取サシハ也ト其時ニ廳ノ上ノ太

官其中ス諾ヲ讀テ見返テ東ノ階ノ下ニ
有ル危人ニ云何ノ故ニ依テ中汝子妄語
ヲ以テ訶ルソマト老人答テ云リ湏達カ
年實ニ未夕不至ラ玉禱カ藉ヲ改ムルニ
依テ湏達カ年ヲ加ヘ夕ル也年敢テ妄語
ニ非ス玉禱十七年ニ告家ニ改任セリ請
ラクハ追テ此ヲ令換メヨト大官此ニ依
テ玉禱ヲ領セシ三ノ人ヲ喚テ玉禱カ傳

テアルヲ令解テ當ニ吉キ身ト成シソヨ
キ身ト成テ大官ノ許ニ至ルニ大官自ラ
此ヲ讀ム亦大官老人ニ云ク他ノ改任大
ニ分明也汝子理无シト云フ即老人ヲ送
テ此門ヨリ令出ム玉禱途ニ此門ノ外ヲ
見ルニ暗ク多ノ城有リ一々ノ城ノ上ニ
皆小ク恒有リ此皆惡所ニス夕ケリ亦大
官案ノ上ニ書ニ依テ玉禱諾テ云ク汝眾

元し契ハ汝放速ニ可去しト王濤官ヲ拜
ス吏王濤ヲ別テ東ノ階ニ至テ僧ヲ拜ス
王濤ハ臂ヲ仰メ云ク汝チ早ク去ヨ吏王
濤ヲ相具メ東南ヨリ出テ行ク三重ノ門
ヲ渡ル門毎ニ勘ハテ臂ノ仰ヲ見ル其後
免シ亦四ノ門ニ至ル其内ノ状甚ク大ニ
ノ重樓也赤ク白シ明ク開ケル事官城門
ノ如シ内ノ守ル者甚ク嚴シ亦仰ヲ驗ス

テ免シ出ス既ニ門ヲ出テ東南ヲ指テ十
步許行クニ後ノ方ニ人ノ王濤ヲ喚フ音
有リ王濤見返タリニ侍郎宗ノ行質ト云
シ人也面ヲ見シハ愁ハタル形ニテ墨キ
事湿地ノ如シ頭ヲ露ニテ重ク散テ吉ク
シテ赤地袍ヲ着テ頭ノ髮短ク糸テ故人
ノ如クノ廳事ノ階ノ下ニ立スリ吏有テ
此人ヲ守ル亦西ニ城近ク一ノ丈木ノ碑

有り高サ一丈廣サ二尺許也其ノ上ニ大
ニ書タル文有此ハ是レ勅當メ過ニ擬セ
ル五人ト書ケリ其字大ナル事方尺餘也
甚ク明カニ見ユ廳事ノ上ニ床ヲ立テル
案有官府ノ者ノ如シテ人座セル事元已
行質亦王壽ヲ見テ怒ミ喜テ云ク汝ケ何
ソ来シルソト王壽ノ云ク官我ヲ召メ被
勅同レ而レニ藉ヲ改ムル莫過无クメ被

免返ル也ト行質王壽カニノ手ニ書テ詔
テ云我官ニ被責テ功德ノ藉ヲ向フニ我
カ手ノ中ニ切徳ノ藉无シト云テ居寄テ
困ニ苦シム莫无限リ加之飢ハ寒ク苦ミ
キ事不可云尽ス若必我家ニ至テ此由ヲ
詔テ我カ爲ニ善根ヲ令悅ヨ努々懇ニ屬
ヘヨト王壽此事ヲ受テ去又ナ歩ハカリ
行ソニ王壽ヲ喚還ス未ク詞ヲ不出ルコ

廳ノ上座ニ官人有テ来テ坐メ怒テ王濤
ニ云ワ我當ニ勅ヘテ汝テヲ放ツ汝子何
ソ輒リ因家ニ至ルシヲト云テ使ノ吏卒
ヲ以テ王濤ヲ耳ヲ令捨テ押シテ令
濤一ノ門ヲ走ル門ノ吏有テ王濤ヲ見テ
云ワ君既ニ耳ヲ被捨ツリ當ニ耳可聳シ
我君ヲ助ケテ其中ノ物ヲ知ケムト云テ
手ヲ以テ其耳ヲ挑ル其時ニ耳ノ中鳴ル

亦臂ノ仰ヲ駭シテ走シ出ス門ヲ出ヌシ
ハ門ノ外暗キ爰无限リ惣ヘテ不知ル所
也露見ユル所无シテ手ヲ以テ西及南ト
思エル方ヲ摸ルニ皆此し垣也但し東ニ
ハ手ニ障ル物无シ暗シテ可行様无シハ
暫ク立留テ有ル間ニ忽ニ前ニ王濤ノ向
ニシ使ヲ見ル門ヨリ出来テ王濤ニ諾テ
云ワ我君ト善シ君ヲ待也我ニ鏡一テヲ

与へヨ王壽此ヲ不答ノ自ラ心ニ思ハク
我罪无クメ被免メ何ヲ使ニ賄フ事有ラ
ムマト吏ノ云ク君不令得ハ行ク更シ不
令得シ遂ニ不与ハハ汝ヲ猶得還テ二日
ニ令至メ豈ニ汝不用マト王壽心ニ思ヒ
量テ愧謝メ云ク我ハ有可依シト吏ノ云
ク我君ハ銅ノ錢ヲハ不用シ白紙ノ錢ヲ
用ムト思フ十五日ヲ期テ来テ取ラムト

云フ王壽此ヲ受テ還ラム道ヲ向フ吏ノ
云ク君東へ行カム事二百歩メ富ニ百キ
垣ヲ穿テ破タルヲ見ムト又明ナラム方
ヲ見テ可白シ筈ラハ即チ君ハ家ニ至ナ
ムト王壽吏ノ云フニ隨テ行ニ既ニ垣至
テ此ヲ押メ良久ノ垣即チ倒ス王壽其倒
スル所ヨリ出ツ即チ其至シル所ハ王壽
カ居タル所ノ隆政坊ノ南ノ門也ケリト

思フニ家ニ還又シハ戸ヨリ入ヌト思フ
程ニ活又家ノ人ノ泣キ合ヘルヲ見ル其
後十丑日至テ彼ノ冥途ニメ錢五ハムト
云シ事ヲ忘シヌ其ノ明ル日王壽俄ニ病
ヲ受テ絶入ヌ王壽見シハ前ノ吏未テ怒
テ云ク君ク錢ヲ与ハムト期ニ果ヌ事
无シテ遂ニ不ト知シハ君ヲ将去ラムト
云テ金光明ヨリ出テ既ニ令入王壽拜メ

過テ謝スル事百餘帙ヲ成ヌ即テ放テ還
テ亦活ヌ王壽家ノ人ニ告テ忽ニ紙百帳
ヲ買テ錢ヲ造テ此ヲ送ル其明ル日王壽亦
病ニ困ム亦前吏ヲ見ル更ノ云ク君幸ニ
我ニ錢ヲ与フト云ハトモ錢不吉ト王壽
謝メ更ニ亦造ラムト請フ吏此ヲ許メ亦
活メ十日ニ至テ王壽六十ノ錢ヲ以テ白
帛紙百餘帳ヲ買テ錢ヲ造テ而合ヲ儲テ

自ラ隆政坊ノ西ノ門ノ渠ノ水ノ上ニ人
此ヲ燒テ其後王璠身軀輕ク成テ病遂ニ
愈テ困ム事无カリケリトナム諾リ傳ヘ
タレトマ

震旦瘦抱被敎曾氏非悉諾才也
今昔震旦ノ随ノ代ニ瘦抱ト云フ人有ケ
リ江南縉紳ノ士也幼稚ノ時文ヲ学フ瘦
抱并ニ其ノ兄皆人ニ被知ヌル者也而レ

ニ大業九年ニ揚洲ノ玄感ト云フ人ハ乱
シ成メ帝ニ違ヒ奉ル事有リ其ノ同被ノ
瘦抱カ兄玄感カ同心ノ者ニテ被敎ヌ
ハ瘦抱シテ兄カ故ニ依テ可被敎シト聞
テ瘦抱竊ニ逃テ京師ニ隱ヌ亦ノ年ニ成
テ瘦抱竊ニ秘書省ニ入テ本知シル人ヲ
尋ムトス而レ間煬ノ帝王城ニ不在築シ
ハ王城ノ諸門用タリ但シ安土ノ一門許

聞テ人此アリ出入ス度抱思シツ門ニ入
テ過ル時ニ一人ノ舊ク相ヒ知タル人ニ
會ス其人姓ハ曾南人也此人度抱ヲ見テ
云フ我シハ此シ王城ノ留守也汝ハ何取
ニ有ルヲト度抱相知ル人有ルニ依テ秘
書省ハ行ク由シ答フ曾氏此ヲ聞テ後別
ス筈ハ度抱入ヌ曾氏ヲ以テ度抱ヲ捕ヘ
テ秘書省ニ將入ヌ使者度抱ヲ捕ヘタル

由テ官ニ申ス其時ニ王劭ト云フ人有り
秘書省少監トメ本ヨリ度抱ヲ曰ク知シ
リ此ニ依テ忽ニ度抱ヲ罷セム事ヲ不思
メ此度抱ヲ捕ヘタル者ニ向テ王劭ノ云
我早ク度抱ヲ知シリキ此ノ人ハ度抱ニ
テハ此也ト小度抱其詞ヲ心得テ其音
ニ付テ答テ云ク我ハ南テノ役ヲ避シリ
ト王劭度抱ヲ追出メ令逃メク此ノ捕ヘ

タル者飯テ曾氏ニ此由ヲ告テ曾氏亦安
土門ニメ邀テ庾抱ヲ捕ヘツ庾抱遂ニ不
免メ事ヲ知テ曾氏ニ向テ云ク我シ實ニ
官ノ爲ニ死ナムトス死スル事ハ自然ノ
報也而ニ我君ニ讎無し君ト我シ舊ク知
シリト云ヘトニ君我ヲ相助クル實元ク
メ終ニ不免ル實ニ恨ニ也而ルニ我死
ナハ此シ實ヲ思ヒ知テ必ス可相報シト

筈リト云ヘトニ曾氏終ニ庾抱ヲ不免メ
敏シツ其後數日ヲ經テ曾氏ハ家ハ大平
坊ニ有テ留守セムカ爲ニ家ヨリ王城ヘ
行ク善科里ニ寄ルニ西門ノ内ニメ忽ニ
庾抱ヲ見ル庾抱棄テテ衣冠ノ姿也甚ク
鮮也二人ノ青衣着タル人後ニ從ヘリ曾
氏此ヲ見テ驚テ怪ク實無限リ庾抱曾氏
ニ云ク我今大山ノ至薄ニ任セリ君カ命

既ニ尽ナムトス今三年有ルハカリワル
ニ君我ヲ敬セリ我天曹ニ請テ讎ヲ報メ
君ヲ敬ナムト為ル也ト曾氏此ヲ聞テ頭
ヲ叩テ罪ヲ謝メ愧テ恐ム爰无限リメ我
君尸為ニ善根ヲ修セムト請フ度抱讎ヲ
心深シト云フ善根ヲ修セムトニ依テ此
シヲ許メ忽ニ不見ハ成ヌ其後亦數日ヲ
經テ曾氏前ノ如ク度抱ニ會フ度抱尸云

ク我捕君ヲ敬ナムト思フト云ハトニ君
ヲ許ス我カ為ニ七日善ヲ修セヨ若シ此
事ヲ遠ハハ我シ君尸頭ヲ取テ可持去ニ
若シ君此爰ヲ不信ハ君死セム時ニ至テ
面皆ニ可向シト曾氏此爰ヲ聞テ恐シ迷
フ事无限リメ約ヲ受ツシハ度抱不見ハ
成ヌ曾氏家ニ皈テ即彼度抱尸教ハノ如
ク善ヲ修シケリ契リト云ハトニ曾氏死

又ル時ニ臨テ面背ニ迴テ有ル其彼ノ度
抱カ云上ルニ遠ク其死シ此シ婦ニ人ヲ
敬害セリ過也此ヲ以テ思フニ縦ヒ讐言ヲ
報スト云トモ人ヲ敬害スル其死シ何況
ヤ讐言ヲ報スル心无ク人ヲ可敬害シマ
曾氏此輩ニ依テ惡報ヲ免ム事難カリナ
ムトナニ諸リ傳ヘタルトマ
震旦姓仁積願知真道其語等廿六

今昔震旦ノ隨ノ代ニ姓ノ仁積ト云フ人
有ケリ幼推ノ時ヨリ經テ字ニノ神ヲ不
信セ帝ニ神ノ有テテ誠ムト思テ鬼ヲ見
ル人ニ付テ其度ヲ字ヘリ十餘年ノ間其
法ヲ字フト云ヘトモ鬼ヲ見ル其度ヲ不得
而ル間家ヲ出テ縣ニ行ク間道ニ一ノ
人ヲ見ル此シ器量ノ官人ニ似タリ冠ヲ
シテ赤キ衣表ノ衣ヲ着タリ若キ馬ニ乘

レリ更見知し凡人ニ此ノ春屬五十餘騎
有リ此人仁薩ヲ見ルト云ハトモ云フ更
元シ如此ク數十度會シスルニ十年許ヲ
經ヌリ而ル間此人會タルニ馬ヲ留メテ
仁薩ヲ呼テ云ク我頻ニ君ヲ見テ敬フ心
有願クハ我君ト交テ遊ハムト思フト仁
薩拜メ向テ云ク君ハ此誰人ヲト答テ云
ク我ハ此シ鬼也我ハ姓ハ成岩ハ置トナ

ム云フ本ハ弘豊農ニ任セリ西晉ノ時ニ
國ノ分ト有リキ今ハ我故國ノ長史ニ任
セリト仁薩亦向テ云ク其國ニハ何ナレ
事カ有レ王ノ姓名シハ

國ノ都ノ樓煩ノ西北ニ有レ
沙磧此也其ノ王ヲハ趙ノ武ノ靈王ト云
フ今此國シハ惣ハテ大山ノ控攝ノ給フ
事ヲ交テ毎月ニ各心事元キ鬼神等ヲ大

山ニ合集ム此ニ依テ我シ教ニ此来リ過
ルニ君ト帝ニ會ハル也ト仁積ノ云ク人
ト神ト道異也何ニ依テ我君ニ付テ交
リ遊バムヤト景カ云フ君豈ニ我シニ忠
テ列シ睦復无ラム我ハ人ノ為ニ若ク各
有シ復有リ其故ハ若君カ為人ニ可来ル
ラム過難シ今去メ楹ノ客ヲ可令道ニ但
シ為業ノ命トメ大ナク過ヲ致サム事ニ

就テハカ不可及ト云フニ仁積其ハ人ノ
身ニ尤モ可望キ事等也ト思テ思セツ置
ニ隨ヒ又笑ハ景徒一人ヲ仁積ニ付テ帝
ニ仁積カ身ノ上ニ可有ル復ヲ令知ト教
ハ景テ景ハ去ス笑ハ從ハ仁積ニ隨テ弊
キ從者ノ如クメ不離ノ割テ身ノ上ニ可
来テ復ノ不知ルヲ若ク而回大業ノ始ノ
比帝ニ象云フ人有リ耶郭ノ合也其子ニ

文亦ト云人有リ年来未タ弱冠也親之象
仁蕩シ嘆テ文本ニ文令教ム仁蕩文本ト
師弟ニニ有レ程ニ互ニ隔ツル心无シ
此ニ依テ仁蕩文本ニ告テ云ク我シ成ノ
長史ト云フ鬼ヲ知シリ被ノ鬼我ニ見ヘ
テ語テ云ク我カ云ク是他人ニ諸レ事无
シ而レニ我シ君ト師弟トメ交リ睦ワ不
云ハ不可有鬼ノ中ニ食有リト云一トモ

飽ク复不能ハ弊ハ常ニ飢ヲ苦メ复无限
リ而レニ若シ人ノ一ノ食ヲ得ワシハ一
年ノ間飽ク复シ得也但シ諸ノ鬼ハ人ノ
食ヲ盗テ食シ役トメ我ハ身高ク心重ク
メ人ノ食ヲ盗ム复无シ只君ニ隨テ一ノ
食ヲ請ケムト云シキ文本ニ諸レ文本此
ノ事ヲ聞テ被ノ鬼ニ食ヲ与ヘムト思テ
其ノ膳ヲ儲クルニ陈物ヲ調フ其時ニ仁

積云リ鬼ハ敢テ人ノ宅ニ不入ニ只外ナ
ル水邊ニメ幕ヲ張リ席ヲ儲ケ其上ニ酒
食ヲ尽メ備ヘヨト文本仁積カ言ニ随テ
其設ヲ其時ニ景ル二ノ客ヲ相具メ来リ
坐スルヲ見ル身ニ從百餘騎有リ来テ既
ニ彼ノ席ニ坐メ文本席ニ向テ再拜人食
ノ不精ス爰ヲ謝メ納メ給ヘト申ス仁積
モ亦景カ心ヲ知テ此旨ヲ申シ謝ス而凡

ニ文本初メテ此食ヲ儲ケント爲ルニ時
ニ仁積金ノ薄ヲ以テ送ル文本此ヲ得テ
此し何物ヲト問フニ仁積答テ云リ鬼ノ
用ル所人ト異也ト云ヘトモ鬼專ニ黄金
及ヒ絹ヲ用ルカ故ニ此ヲ送ル也但シ假
ノ物也ト云トモ若シ笑トモ不如黃十ニ
色ヲ以テ錫ヲ塗リテ金ヲ造リ紙ヲ以テ
絹帛トシテモモ可用ヒト文本此ノ教ヘ

二隨テ造リ儲ヲリケリ景既ニ食シ畢テ
後亦從ノ騎ヲノ者共ヲ替リ令坐テ此ヲ
令食セ文本金錢絲絹ヲ亦替フ其時ニ景
深ク喜ヒ謝メ云ク我シ豈ニ此事ヲ思ヒ
不知ラマト云テ咲テ去又其後數年ヲ經
テ仁積身ニ病ヲ受甚ク重ク困テ久ク起
ル事死シテ月日ヲ經タリ歟シハ仁積此
ノ相ヒ副タレ鬼ニ此病何事ヲト向ニ鬼

此ヲ不知メ主ノ長史ニ向フ長史答テ云
ク此ノ仁積力病國ノ内ニ不知ラ今後ノ
月ニ大山ニ集ラムト又其ニ子細ヲ尋子
向テ可答シト遂ニ後ノ月ニ至テ長史自
ラ来テ仁積ニ告テ云ク此事ヲ尋スルニ
君婦ノ人趙ノ大山ノ主簿ト有リ主簿一
人闕タルニ依テ君ヲ勅メテ其ノ官ト為
ムト又文案經記ノ爲ニ君ヲ召セ其故ニ

君煩へリ文案ト成ハ君必ス死給ヒナム
トスト仁獲ノ云リ其ヲハ何計コテテヤ
道ル事ヲハ可得キト景ヲ云リ君ハ命六
十餘ナレハ今此時四十也而ルヲ被ノ
趙ノ主簿横サテニ責メ介也我ヲ乞
ヒ請ムト思フ向ケハ被ノ趙ノ主簿
畦兄ト同字テ有シ人也互ニ思深リキ今
幸ニ主簿ト成レ莫ヲ得タリ而ル間遍ニ

一人ノ主簿嗣タリ府ノ令人ヲ擇フ而レ
ニ我君ヲ申シ許シテ其ノ替リニ被ノ兄
ヲ用ムト思フ然シトニ君命長キ莫ヲ不
得シ必ス可死シ死メ際會ニ遇トモ必ス
官ヲ得ル莫死シ何ソ君或年ノ命ヲ借テ
死セム莫ヲ怖ル文書既ニ出テハ其事不
可止然シハ疑ヒ思フ莫死カシト仁獲此
ヲ聞テ懼ヲ成シテ病故ヨ困ム景仁獲ニ

告テ云ク鍾ノ主薄必ス君ヲ召サムトス
君尚鬼ヲ見ムト思ハ、速ニ可見シ大山
ノ廟ノ東ノ陵ニ行テ一ノ小嶺ヲ渡テ平
地有リ其シ其ノ所ノ都也君其ニ行テ自
ラ可見シト仁積此事ヲ聞テ文本ニ諾ル
其後數日ヲ經テ亦景未テ仁積ニ告テ云
ク文本有テ君ヲ討テ成サムトス懼クハ
其シニ尚不免ハ佛像ヲ可造ヒ築ラハ社

ノ文書自築ラ消失ナムト仁積文本ニ亦
此ノ由ヲ告ク文本此ヲ聞テ三テノ錢ヲ
以テ堂ノ西ノ壁ニ一躰ノ佛像ヲ畫畢ス
其後亦景未テ云ク君此事既ニ免シヌト
仁積此ヲ聞テト云ハト心ニ尚疑テ不
信ノ景ニ向テ云佛法ノ中ニ三世ノ因果
有リト説ク此シ虚カ實カト景答テ云ク
此實也ト仁積ノ云其シ實ナラハ人死メ

別ニ六道可生ニ何ソ悉ソ鬼ト成ル事ヲ
得ム趙ノ武灵王及ヒ君今鬼ト成シルソ
ト景ヲ云君ヲ縣ノ内ニ幾ク家カ有ルト
仁積カ云万餘家也ト景ヲ云ソ獄ニ被誡
ル者亦幾ソ有ルト仁積カ云ソ帝ニ七人
ニハ不考ト景ヲ云ソ彼ノ万餘家ノ内ニ
五品タル人亦幾カ有ルト仁積カ云ソ五
品ノ人无シト景カ云ソ九品以上ノ官ノ

者亦幾有ルト仁積カ云ソ十人許也ト景
カ云六道ノ内亦如此キ也天ノ得ル者
八万カ一人ニ死シ君ヲ縣ノ内ニ五品ノ
人无カ如此人道ヲ得ル者万ニ數十有君
カ縣ノ内ニ九品ノ人有カ如此地獄ニ入
ルル者數十人有リ君カ縣ノ内ニ獄ニ被
誡タル者ノ如キ也但シ鬼及ヒ畜生をニ
多ク下君カ縣ノ内役ヲ課ス家ノ如キ

也此鬼道ノ中ニニ亦羗有テ其主伴シ
定ム其尤モ多シト仁積カ云ク鬼ノ中ニ
死又レ復有ヤト景カ云ク死スル事有リ
ト仁積カ云ク死メハ何ナレ道ニカ入レ
ト景答テ云ク不知人ノ死ト後ノ復シ不
知レカ如シト仁積亦同テ云ク道家章離
一ハ答有リマ否マト景カ云ク道ノ天帝
ハ亦道ヲ惣メ統メリ此ヲ天曹ト云フ閻

羅王ハ人ノ天子ノ如キ也太山府君尚書
ノ如シ我カ葦ハ国ノ大例ノ如シ人間ニ
復元クメ適ニ福ヲ請ハハ章離一此ヲ復
テ閻羅王ニ下メ云ク其用日ヲ以テ其申
カ許シ得メリ宜ク爲ニ理シ卷ク狂監セ
シム事无シト閻羅王敬テ此ヲ奉テ行ヒ
給フ人ノ詔ヲ奉ワレカ如シ理无シハ先
レ復シ不可求有シハ必ス衆ヲ當レ何ヲ

益无ケラムト仁積カ云佛家ニ福ヲ修ス
ル復何ニト景カ云佛ハ此大聖也文書ノ
行ヲ下ス復无シ其シ福ヲ修スル者ハ天
神敬ニ奉リテ多ク寛宥ヲ授ク若シ福厚
キ者ハ道文ノ薄有リト云（トモ撰ムル
ニ不能ハ此し我カ知ル所ニ此不亦其ノ
故ヲ知ル事无シ如此キ云果テ去又仁積
一二日ニ能ク起テ即病愈又其後貞觀十

六年ト云フ年ノ九月八日玄武門ニメ文
本中書侍郎トメ是太府卿及ヒ治書府ノ
御吏馬周給事

震旦周善通依破戒現共財遂得貪賤諸才
今昔震旦ノ長安ニ周ノ善通ト云フ人有
ケリ本貪クノ極テ賤シ染シハ世ヲ困ム
事无限リ夫妻共ニ京城ノ諸寺ニ行テ僧
ニ被仁テ世ヲ經此ニ依テ僧尼帝ニ此善

通シ見ル筈ハ此人ヲ勸メテ令懺悔メテ
佛ヲ令礼メ戒行ヲ受持セヨト教フ善通
教ニ隨テ此ノ妄ヲ勤ム其後善通夢ニ市
ニ行價ヲ爲ル向輒ク其德自其有テ漸ク
其物ノ負多クメ既ニ千両許ニ成ス然レ
遠千里ニ行キ忽ニ家ヲ賣テ居住シヌ世
ヲ過スニ豊也善通一ノ女子ノ有リ男
子ハ元シ而ニ善通者夫妻共ニ堂ノ内ニ

メ錢四ツ光ノ中ニ埋テ其上ニ瓦ヲ覆テ
泥ヲ以テ固ク封シツ亦多ク衣物ヲ賣テ
積ノ中ニ貯ヘタリ如此クメ既ニ富ヌ其
後善通善心稍退テ戒行ヲ一日ニ阙ツ其
時ニ見ルニ積ノ傍ニ衣ノ帯ノ棄タル有
リ善通此ヲ見テ怪ニテ忽ニ鎖ヲ以テ固
テ積ノ中ヲ見ルニ入ル取ノ物露元既ニ
空手積也善通驚テ歎テ忽ニ其心怒ル其

時ニ被ノ一人ノ女新ク嫁ケリ善通此ノ
女ノ盗タルト疑フ女傍にメ自ラ諍フ妻
善通ニ諾テ云ク君哉ニ被ノ錢ヲ入タリ
シ元シ同テ見ヨト善通妻ノ言ニ隨テ即
地ヲ墮テ封シ同ク封皆不替メ本ノ如ク
也元ノ中ヲ見ルニ錢一元シ更妻共ニ此
ヲ見テ詠ヨ警テ歎ク更無限リ此前世ノ
惡業等善心ヲ退セル故也ト知ヌ其後衣

食元クメ貪キ更本ノ如ク成ヌ其ハ宅ヲ
賣ルヲ養フ事リ付ノ方元シ徒ニ元福傍
ニ有リトナム諾リ傳ヘタルトヤ
後魏司徒不信三空得現報遂死詔才成ハ
今昔震旦後魏ノ代ニ司徒崔浩ト云フ人
有ケリ字博ク智深シ大武帝ニ仕ヘテ帝
此人ノ申シ行フ第一トメ遠ヘ給フ更元
シ其ハ國ヲ皆摸楷ニス更ニ此人ニ不隨

人無し而レニ此人道士冠ノ謙之ニ任テ
其方ヲ習ヘリ而モ佛道ヲ不修メ此し虚
誕ノ教也ト云百姓皆此しヲ用タリ而レ
ニ其人ノ妻佛法ヲ信メ帝ニ經ヲ讀ム司
徒此ヲ見テ經ヲ棄ニ取テ井ノ中ニ投入
ル而レ間司徒大武帝ニ隨テ長安ニ至ル
ニ一ノ寺ニ入テ見ルニ弓矢カ拵有リ此
ヲ見テ帝怒ヲ成メ寺ノ僧ヲ捕ヘテ教メ

司徒進テ帝ニ申サリ善ク汝門ヲ教シ經
藏ヲ燒テ勅ヲ卷下ニ留給ヘ四方ハ長安
ノ行夏ニ依シト其時ニ冠ノ謙之司徒ト
爭テ僧ヲ教メ事ヲ不聽實トモ司徒其命
ニ不從ハ其時ニ謙之司徒ニ諾テ云リ君
今ヨリ重キ戮ヲ受テ門戸ヲ滅シナムト
スト云フ其後四年ヲ經ルニ司徒敢テ其
罪ヲ感スル夏元シ而レ間司徒不慮ニ族

后ニ眾ヲ司徒ヲ車ニ乗セテ官使十人車
前ニ有テ更ニ其ノ口ヲ麻ス遙遠ヲ將行
リニ司徒困若ニ不堪メ魏ヨテ我ヲ助ケ
哀メト請フト云ハトモ終ニ助リル人无
メ五刑ヲ備フ昔ヨリ以来ニ未如此ノ眾
罰此ヨリ前ニ无シ其後帝亦太子ニ枉誅
メ亦國ノ人宗受カ后ニ被教又實シハ其
時ノ人帝等ニ司徒佛法ヲ不信メ僧ヲ教

メ實シハ其時ノ人帝等ニ司徒佛法ヲ不
信メ僧ヲ教シ經藏ヲ燒ケル眾新ク也ト
ナム云ヒケル此ヲ思ニ國王大臣專ニ重
眾ヲ不犯メ尤モ佛法ヲ可崇現報ヲ感メ
ル莫如此也ト諸リ傳ヘタルトマ
震旦下土隋文不價切成牛諸才可凡
今昔震旦ノ揚例ニ下土瑜ト云フ人有ケ
リ其父階ノ代ニ有テ陳ヲ平ク凡切ヲ以

テ儀同ヲ授タリ其人亦ヨリ性慳嗔也而
ルニ昔人ヲ雇テ家ヲ造ラセテ其功ヲ不
價ケルニ被ノ作タル人未テ錢ヲ乞ケル
ヲ土瑜カ父此シヲ抄ツ作ル人子ヲモ親
ヲモ大ニ怒テ云ク汝實我カ物負ニ不價
此ニ汝當ニ死メ我カ家ノ牛ト可成シト
其後土瑜カ父死ヌ而ル向被ノ作シル人
ノ家ナル母牛孕テ一羔ナル犢ヲ生セリ

其ノ犢ノ腰ニ黒キ文有リ横サニニ給テ
廻シ几事人ノ腰ニ帯ヲシタルカ如シ亦
左ニ跨ニ白キ文有リ斜負大小正リ取筈
ノ如シ牛ノ至此ヲ見テ牛ヲ喚テ云ク予
公何ヲ我カ物ヲ負テ不賤ノ既ニ牛ト成
シリト其時ニ牛ノ子鼻前ノ二ノ膝ヲ履
テ頸ヲ以テ地ヲ叩ク牛ノ至此シヲ見テ
定テ此土瑜カ父ノ成シルト知ヌ土瑜此

ツ聞テ即鏡十萬ヲ以テ此ヲ贖ニ牛ノ主
不許牛即チ死ス此ヲ以テ思フニ人ヲ仕
テ必ス其切ヲ可贖也トナム諾リ傳ヘヌ
ルトヤ

震旦梁元帝誤吞珠一日欺諾才四十
今昔震旦ノ梁ノ代ニ元帝ト云フ國王在
ケリ年六歳也ケル時ニ母ノ莊リ運ノ中
ヲ見ルニ大ナル珠有リ元帝其一ノ珠ヲ

取テ既ニ口ニ含ム程ニ誤テ珠ヲ吞入シ
ツ其後其珠ヲ母求ムルニ元帝ノ吞
ムルト云ヌ知メ此ヲ傍ノ人ノ盗メ
ルヲト疑テ鼻脈同テ生タル鼻ノ目ヲ燒
テ其ノ 此ヲ 其ノ明ル日元帝
大便ヲスル間其シニ付テ珠出ヌ其時ニ
ト母此ノ珠ヲ元帝ノ吞メルト云フヌ
知シリケル其後元帝ノ一ノ目眇メリ此

彼ノ詛ニノ崇リ也ト皆人云ケルトナム
詔リ傳ハタルトマ

隋大業代獄吏依惡行身有疵死諾才四十一
今者震旦ニ隋ノ大業ノ代ニ京兆郡ノ獄
吏有ケリ其姓名シ不知ラ此ノ人諸ノ囚
ヲ酷暴ス然シハ囚ノ者困ニ苦ム莫ク限
リ而ルニ此ノ獄吏此莫ヲ戲シ樂ノ莫ト
ス其後獄吏一ノ子シ令生タリ其子ヲ見

ルニ顛ノ下肩ニ肉有リ枷ノ如シ亦頭頸
ノ間惣テ无シ年ヲ經ト云ハトニ其子遂
ニ歩ニ行ク莫ク死ケリ此シ偏ニ父獄
吏カ囚者ヲ哀莫ク无シテ心ノ如ク可嘖ト
タ凡年来ノ罪ヲ今感セル也トナム人云
ケル其器ニ有リト云ハトニ慈恩ノ
心有テ旌ヲ責シハ不可加トナム詔リ傳
ハタルトマ

河南人婦依姑令食蚯蚓養得現報諸身四十二
今昔震旦ニ階ノ大業ノ代ニ河南ト云フ
所有ケル人ノ婦其ノ姑ヲ養フニ旣ニ姑
ヲ憎ミケリ其ノ姑ニノ目盲タリ婦旣ニ
姑ヲ憎ムニ依テ蚯蚓ヲ切テ養トシテ姑
ニ令食セ姑此ヲ食テ其ノ味ヲ恠テ養ニ
其ノ膏ヲ隠シ置テ子ノ来シルニ令見テ
云リ此汝力妻ノ我ニ令食メタル物也ト
子此ヲ見テ此蚯蚓ヲ養ニシタルト知テ
忽ニ其妻ト別シ旣ニ妻ノ本ノ家ニ送ラ
ムト爲レ程ニ赤ヲ縣ニ不行着レ向ニ飢
ニ雷震有リ其時ニ具セレ所ノ妻忽ニ失
ス其丈此ヲ恠ニ思フ程ニ暫ク有テ空日
リ落レ者有リ見シハ着タル所ノ衣ハ妻
ノ本着タル所ノ衣也其衣亦本ノ如也其
ノ頭ハ替テ白キ物ノ頭ト成シリ其詞亦

狗ニ不異ラ夫此ヲ見テ其故ヲ向フニ妻
吞テ云リ我レ姑ノ爲ニ不孝ニメ蚯蚓ヲ
養フ令食メタルニ依テ忽ニ天神ノ罰シ
給フ所也其事ヲ同罪テ妻ヲ家ニ送フ家
ノ人奇異也ト思テ其故ヲ向フ夫其旨ヲ
答ヘケリ其後ハ妻帝ニ出テ人ニ物ヲ乞
テ世ヲ過シケリ後ニ在所ヲ不知ラ此ヲ
以テ思フニ女愚癡ニメ如此メ吾ヲ造ル

爰有現報ヲ得ル爰如此レ設レ現罰先レ
ト云トモ天神皆憎ニ給フ事ト知テ惡ノ
心ヲ止テ善ヲ可修シトナム語り傳ヘタ
ルトマ

晉獻公王子申生依继母麋婁說自死諸牙四十三
今者震旦ノ晉ノ代ニ獻公ト云フ国王有
リ昔王子ニ申生ト云フ人有ケリ此レハ
獻公ノ三人ノ子ノ中ノ才三ノ皇子也母

ヲハ喬姜ト云其人死セリ然ハ申生母ヲ
憐ヒ悲ム愛無限リ其時ニ父ノ王ノ一ノ
女ヲ以テ姓ヲ賜テ后トス驪ノ氏此シ也
名ヲハ麗姫ト云フ亦其ノ后ノ腹ニ皇子
有リ名矣喬姜ト云フ母麗姫嫉妬ノ心有リ
継子ノ申生ヲ憎ムテ我カ子ノ矣喬姜太
子ニ立ムト思フ心有リ麗姫申生ヲ詔テ
云ク我シ昨日ノ夜夢ニ見ル汝カ母喬姜

死テ後テ飢渴ノ入若有り速ニ酒ヲ以テ
彼墓ニ行テ可祭シト申生此ヲ匿キ悲ニ
テ息ニ酒ヲ以テ墓ニ行カムト爲ルニ麗
姫蜜ニ毒ヲ以テ搆テ其ノ酒ノ中ニ入ツ
申生ニ詔テ云ク汝子酒ヲ祭リ果テ後餘
ルヲ汝子不吞ラム前ニ返テ父ノ王ニ奉
シト申生此ノ搆フル愛ヲ不知メ其教一
ニ隨テ酒ヲ祭リ果テ其餘シルヲ返テ父

ノ王ニ奉シリ父此ヲ吞ムト為ルニ藤
時ニ藤姫此ヲ見テ詐シ以テ泣キ可テ云
ク父ハ子ヲ養ハムトス子ハ父ヲ教トス
此シ毒ナリケリ我シ暫ク留テ王ニ此ヲ
不令吞喜ニ申生此ヲ聞テ忽ニ自害
セムト為ルニ一人ノ人有テ申生ヲ誘ヘ
テ云君死テ眾ニ入ラムヨリハ不如生テ

不誤ル更テ顯ハセ申生ノ云ク自ラ此更
シ紀サハ藤姫必ス眾ニ死ラムヲ築ハ只
我シ孝ノ為ニ命ヲ捨ムト云テ遂ニ死テ
リ此リ偽ニ継母ノ謀ニ依テ死セル也ト
皆人知ニケリトナム諸リ傳ヘタルトマ
震旦莫那造劔獻王被教子眉間尺諸才四十四
今者震旦ノ代ニ莫那ト云人有テリ此
シ鐵ノ工也其時ニ国王ノ后夏暑キニ不

堪ノ帝ニ鐵ノ柱ヲ抱キ給フ而レ間后懷
妊メ産セリ見シハ鐵ノ精ヲ生タリ國王
此ノ復シ怪ニ給テ此ハ何ナル事リト問
給ハハ后ノ云ク我更ニ犯ス事无シ只後
暑サニ不堪メ鐵ノ柱ヲナム帝ニ抱キシ
若シ其故ニ有ル事ニヤ國王其故也ケリ
ト思給テ彼ノ鐵ノ工莫耶ヲ召メ其ノ生
タレ鐵ヲ以テ室ノ劍ヲ令造メ給フ莫耶

其鐵ヲ給リテ劍ヲニツ造テ一ツヲハ國
王ニ奉ワ一ツハ隱メ置テ國王其莫耶ヲ
奉レル所ノ一ノ劍ヲ納メテ置キ給メレ
ニ其ノ劍帝ニ鳴ル國王此ヲ怪ニ給テ大
臣ニ問給フ此ノ劍ノ鳴ル何ナル事リト
大臣申メ云ク此劍ノ鳴ル事ハ必様有ハ
シ此劍定メテ夫妻ニツ有ラシ然ハ一ツ
響テ鳴ル也ト國王此ヲ問テ大キニ嘆テ

忽ニ莫耶ヲ召テ衆ニ行ハムト為レニ未
タ其召使ノ莫耶ヲ取ニ不至テ前ニ莫耶
妻ニ語テ云ク我今夜惡相ヲ見ワ必ス國
王ノ使來ヌ我レ死セム事疑ヒ无レ汝レ
懷妊スル取ノ子若シ男子ナラハ勢長ク
時ニ南山ノ松ノ中ヲ見ヨト可諾ト云テ
此ノ門ヨリ出テ南山ニ入テ火ナレ木ノ
中ニ隱テ遂ニ死ケリ其後妻男子ヲ生セ

リ其子十五歳ニ成レ時ニ眉間一尺有リ
笑シハ若シ眉間尺ト付タリ母父ノ遺言
ヲ具ニ語レ子母ヲ教一ノ如リ行テ見シ
ハ一ノ知有リ此ヲ取テ父ノ敵ヲ報セム
ト思フ心有リ而レ間ニ國王妾ニ見給フ
横眉間一尺有レ者世ニ有テ謀及メ我ヲ
敬害セムト夢覺テ恐テ怖シテ即四方
ニ宣旨ヲ下ノ世ニ眉間一尺有レ者定テ

有ラム其ヲ捕ヘテ奉シ若シ其頭ヲ取テ
奉ラム者ニハテ金ヲ与ヘ賞ヲ可給シト
其時ニ眉間天此宴ヲ自然ニ同テ進ケ隱
テ深キ山ニ入又宣旨ヲ奉リタレ輩ハ足
手ヲ運テ四方ニ伺ニ求ムル間眉間天山
ノ中ニメ此使ニ會又使見レニ眉間一尺
有レ者有リ喜テ向テ云君ハ眉間天ト云
人カト答テ云我然也ト使ノ云ヲ我等宣

旨ヲ奉ハリテ君カ頭ト持タレ所ノ劔ト
ヲ尋レ也ト其時ニ眉間天自ラ劔ヲ以テ
頭ヲ斬テ使ニ与ヘツ使頭ヲ得テ返テ國
王ニ奉國王喜シ給テ使ニ賞ヲ給テ其後
眉間天カ頭ヲ使ニ給テ速ニ此ヲ可煮矣
キ也ト仰セ給テ使仰ノ如クニ其ノ頭ヲ
罐ニ入テ七日煮レニ金ヲ不亂シ其由ヲ
奏スルハ國王怪シ給テ自ラ罐ノ所ニ行

予見結間ニ國王頭自築ニ落テ籬ノ中ニ
入ヌ二ノ頭咋合ヒ諍事无限リ使此ヲ見
テ奇異也ト思テ眉間天カ頭ヲ令弱メカ
為知テ籬ノ中ニ擲テ入ル其時ニ二ノ頭
共ニ乱又使亦籬ノ中ヲ見ル間ニ亦使ノ
頭自築テ落テ籬ノ中ニ入ヌ築ハ三ノ頭
交リ合テ何ト云ヌヲ不知テ此ニ依テ一
ノ墓ヲ造テ三ノ頭ヲ葬シケリ其墓于今

春縣ト云所ニ有トナム諸リ傳ヘヌト
ヤ

震旦厚谷謀父止不孝語才四十五

今昔震旦ノ代ニ厚谷ト云人有ケリ

楚ノ人也其父不存ニメ父ノ遲リ死スル
事ヲ常ニ歌フ而ル間厚谷カ父一ノ輩ヲ
造テ老メル父ヲ棄テ此ノ厚谷ト共ニ此
レヲ荷テ深キ山ノ中ニ將テ行テ父ヲ葬

置テ家ニ返ス其時ニ厚谷此ノ祖父ヲ棄
セタリツル輩シ家ニ持返タリ父此ヲ見
テ厚谷ニ云フ汝何ノ故ニ其輩ヲハ持返
ルソト厚谷答テ云ク人ノ子ハ老マレ父
ヲハ奥ニ棄セテ山ニ奔ツル者也ケリト
知ヌ其ハ我カ父シモ老ナム時ニ此ノ輩
ニ棄テ山ニ奔テム亦更ニ奥ヲ造ラムヨ
リハト父此ヲ聞テ笑ラハ老ナム時ハ

彼奔ナムスト思テ怖シ迷テ即チ山ニ行
ク父迎テ將返ニケリ其後ハ厚谷カ父老
父ニ孝養スル事不思テ此シ偏ニ厚谷カ
謀ニ依テ也然シハ世奉テ厚谷ヲ養ノ感
スル莫ク限リ祖父ノ命ヲ助ケ父ニ孝養
ク令至ル此ヲ賢キ人ト可云ヒトナム諸
リ傳ヘタルトマ
三人未會樹下考其中老諾才四十六

今昔蒙且ノ代ニ三人ノ人各家ヲ尋婦
ヲ離シテ自契一ノ樹ノ下ニ至リ合テ共
ニ看セリ一人ノ向テ云リ汝達ハ何ノ人
ノ何ノ國へ行ツト契シハ皆同答一テ云
奉ヲ助ムカ為ニ家ヲ離テ流浪スル也ト
然ハ我等三人ハ皆前ノ世ノ契リ有テ如
此ヲ来リ合ル也ト云テ深キ契ヲ結ビ永
年昵ヲ成シツ契ハ此ノ中ニ年危ク世ヲ

父トシ若キ二人ヲハ其子トシ其父ト供
給スル事无限リ求メ得タル物ヲハ彼シ
此不別ノ此父ニ孝養スル事實ノ父母モ
勝タリ而ル間父子失ノ心ヲ誠ムト思テ
二人ノ子ニ語テ云リ我河ノ中ニ屋ヲ起
テ居所トセムト思フト二人ノ子此ヲ聞
テヨリ後一ノ河ニ土ヲ運テ入ルト云ハ
トモ流シテ更ニ不留三年ヲ經テ如此ク

運フト云ハトモ埋ニ成ス事ヲ不得其時
ニ二人ノ子歎テ云リ我等實ニ不孝ノ所
ト成ス父ノ命ニ不忤ト云ヒ歎テ寢タレ
夜ノ爰ニ一人ノ人來テ壞シテ取テ河ノ
中ニ投入ルト見テ夢覺ヌ明タル朝ニ見
シハ河ノ中ニ土ヲ埋メル事數十丈其上
ニ騷キ來テ見ル事无限リ孝養ノ志ノ實
ナルヲ知テ天神感應ヲ蒙テ一夜ノ内ニ

河ノ上岳ヲ築テ若干ノ屋共ヲ起テ其
令居タル也此ヲ聞テ譽メ不貴ト云事无
シ實ノ父ニ非スト云ハトモ心ヲ至セハ
天ノ感必ス有リ吃マ骨肉ヲ受ケテ父ノ
為ニ孝養セハ徳ヲ可思遣トナム諸リ傳
ハタルトマ



Faint vertical text columns on the right page, likely bleed-through from the reverse side. The text is mostly illegible due to fading.

129.



